

‘Η επίθεσις κατὰ τῶν ‘Ασφαλιστικῶν μας Ταμείων ἀπεκρούσθη.
Καθῆκον μας ἡ διαφύλαξις τῆς νίκης.

ΤΡΑΠΕΖΙΤΙΚΗ ΣΥΛΛΟΓΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Γραφεῖα: Ρεῦσβεστ (‘Ακαδημίας) 60
Τηλέφωνον 613.859

ΔΙΕΥΘΥΝΕΤΑΙ ΥΠΟ ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Περίοδος Β'. — ‘Αριθ. φύλλου 166 261

ΔΕΥΤΕΡΑ
10
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ
1936

‘Υπεύθυνος ἐπὶ τῆς ὕλης:
ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΑΝΤΩΝΙΔΗΣ
Ρεθύμου 18
‘Υπεύθυνος Τυπογραφείου: ‘Αμφίων Ταθου-
λάρης. Μακεδονίας 9 κερίσδος

ΕΙΣ ΠΟΙΟΝ ΝΑ ΕΧΩΜΕΝ ΕΜΠΙΣΤΟΣΥΝΗΝ ;

Η ΠΕΙΡΑ ΤΩΝ ΤΕΛΕΥΤΑΙΩΝ ΕΤΩΝ ΔΙΔΑΣΚΕΙ...

Τὰ τελευταῖα χρόνια δοκιμαζόμεθα ὑπὸ ἐνὸς ἀπηνόου διωγμοῦ ὡς ἐργαζόμενοι γενικῶς, ὡς Τραπεζοῦπάλληλοι εἰδικῶς καὶ ὡς ὑπάλληλοι τῆς ‘Εθνικῆς Τραπεζῆς εἰδικώτερον.

‘Ὡς ἐργαζόμενοι, διότι ἀποτελοῦμεν τὴν τάξιν—στόχον ἐπιθέσεως τῆς μανίας τῶν με ἀντεργητικῶν πνεύμα γαλουχημένων φορέων τῆς κοινωνικῆς καὶ οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῆς χώρας, πολιτικῆς τῆς ὁποίας γενικῆς ἀρχῆς καὶ προγράμμου εἶναι νὰ περᾶσῃ ἡ οἰκονομικὴ κρίσις τῶν ἐργαζομένων καὶ μόνον.

‘Ὡς Τραπεζιτικοὶ ὑπάλληλοι, διότι ἀποτελοῦμεν τὴν πρωτοπορεία τῶν ἐργαζομένων τῆς χώρας με ἰσχυρὰ συνδικαλιστικὰ καὶ ὑποδειγματικὰ ἀσφαλιστικὰ ὄργανά. Αἱ πρῶται πρέπει νὰ συντρίβουν ἵνα ἀνυπεράσπιστοι αἱ δευτέραι διαλυθῶν, ὥστε ἀπ’ ἐνὸς μὲν νὰ παύσων ν’ ἀποτελοῦν παράδειγμα μιμησεως καὶ ἐξομωίσεως τῶν ἀντιστοιχούντων ὀργανώσεων τῶν λοιπῶν ἐργαζομένων, ἀπ’ ἐτέρου δὲ διὰ τῆς μετατροπῆς τῶν εἰς εἰκονικοὺς ὀργανισμοὺς ἀσφαλίσεως, οἱ ποὶ τῶν νὰ διατίθενται εὐκόλως διὰ νὰ συμπληρῶνται τὰ κενὰ ποὺ ἐδημιούργησαν οἱ «παγωμένους» καὶ αἱ παντοειδεῖς συντεπείαι μὴ ἀναρχομένης οἰκονομίας.

‘Ὡς προσωπικὸν τῆς ‘Εθνικῆς Τραπεζῆς, διότι σύμφωνα με τὸ ὅλον «πρόγραμμα», ἡ ‘Εθνικὴ Τράπεζα, ἀφ’ ἑαυτῆς ἀπεμύνη τὸς Γαργαντοὺς τῆς «ἀνασυγκροτήσεως» ἔπρεπε νὰ μετατραπῇ εἰς μίαν κοινὴν ‘Εταιρείαν ἢ ὁποῖα τὰ διαθέσιμά της ὤφειλε νὰ ἐξοικονομῇ κατὰ κύριον λόγον εἰς θάρος τῶν ὑπολειπεμένων τοῦ τιμαριθμοῦ, ἀ-

ποδοχῶν τῶν ὑπαλλήλων τῆς.

‘Η ἄμυνά μας ποὺ σθεναρῶς ἀντιτάξαμεν ἐκάμφη, διότι: ‘Ὡς ἐργαζόμενοι ἀνέχομεν εἰς ἐν στρατόπεδον διηρημένον, ἀνεργάνων με πλήρη ἔλλειψιν συντονισμοῦ ἐνεργειῶν ἀπέναντι τῶν συνδεδεσμένων ἐνεργειῶν τοῦ ἐργοδοτικοῦ στρατοπέδου, ὑπὲρ τοῦ ὁποῦ ἐλειτουργοῦσαν καὶ ὁ Κρατικὸς καὶ ὁ Νομοθετικὸς μηχανισμός. Τὸ ‘Ανώτατον Συνδικαλιστικὸν ‘Ὀργανον τὸ ὁποῖον εἶχε καθῆκον νὰ ἀναλάβῃ τὸν ἀγῶνα αὐτόν, κατ’ ἐπιχειρηματικὸν ἢ δρᾶν ἢ σκε.

‘Ὡς Τραπεζοῦπάλληλοι ἐγκατελείφθημεν ὅπου τοὺς συμμάχους μας, ἐπικρατήσεως τῆς ἀρχῆς «ὁ σῶζων ἑαυτὸν σῶθῃτω».

‘Ὡς ὑπάλληλοι τῆς ‘Εθνικῆς Τραπεζῆς, σὺν ἀγῶνα μας ἐπάνω ἐκάμαμεν σφάλματα τακτικῆς καὶ δὲν ἠμπορούσαμε—δὲν θέλαμε μᾶλλον— νὰ πιστέψωμεν πὺς μία νέα πλῆθος πραγματικῆς εἶχε δημιουργηθῇ, ἐντὸς τῶν πλαισίων τῆς ὁποίας ἔπρεπε νὰ δράσωμεν.

Σήμερον ὡς προσωπικὸν τῆς ‘Εθνικῆς Τραπεζῆς εὐρισκόμεθα ἐνώπιον τῶν ἐρειπίων τὰ ὁποῖα ἐδημιούργησαν οἱ ‘Ηρόστρατοι τῆς τελευταίας τριετίας. Καὶ διὰ μὲν τὴν ἀνεικοδόμησιν τῶν ἐρειπίων τῆς Τραπεζῆς συντελούμεν κυρίως ἐμείς καὶ διὰ τῆς καθυστέρησεως τῆς νομίμου θαυματολογικῆς καὶ μισθολογικῆς ἐξελίξεως μας καὶ διὰ τῆς ἐπὶ ἐτη παραμονῆς τῶν ἀποδοχῶν μας εἰς χαμηλὰ μισθολογικά ἐπίπεδα πολὺ κάτω τοῦ τιμαριθμοῦ. Τὰ ἐρεῖπια ὅμως τοῦ οἰκοδεσφύματος

τῆς ζωῆς μας καὶ τῆς ζωῆς τῶν οἰκονομειῶν μας, ποῖος θὰ μᾶς βοηθήσῃ νὰ τὰ ἀναστήλωσωμεν;

‘Εδῶ, κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ «πλατωνικοῦ συνδικαλισμοῦ» τῶν ὑπομνημάτων καὶ τῶν τηλεγραφημάτων, εἰχομεν πλουσίαν συλλογὴν ποικιλοτρόπων ὑποσχέσεων διαβεβαιώσεων, «συμπαραστάσεων» ἀκόμα καὶ δορυρῶν συμπόνιας.

Καὶ οἱ καρποὶ τῆς συγκομιδῆς αὐτῆς;

‘Απὸ τὴν Κυβέρνησιν. ‘Ὅσοι ἐκ τῶν παραγόντων τῆς δὲν ἀπέφυγον νὰ μᾶς ἀντιμετωπίσουν μᾶς ὑποσχέθηκαν συνδρομὴν ἥτις μάλιστα, ὡς λέγουσιν, ἤρχισε με τὴν ἀπεμάκρυνσιν τοῦ τέως Διοικητοῦ ‘Ηλιάσκου.

Τὰ θέσφατα ὅμως ‘Ηλιάσκου ἐξέκλειουθεν νὰ ἀποτελοῦν τὸν Κραταστικὸν χάρτην τῆς Τραπεζῆς, ἐνῶ διὰ τὸ θεμελιώδες καὶ ζωτικὸν θέμα τῶν ‘Ασφαλιστικῶν μας Ταμείων ξεπηδῶν αἰφνιδίως τὰ πορίσματα τῶν «πριῶν» περὶ ὑπαγωγῆς μας εἰς τὸ χάος καὶ τὴν σῆψιν τοῦ Ι.Κ.Α.

‘Απὸ τὰς Διοικήσεις τῶν Τραπεζῶν. Αὐταὶ ὑπόσχονται πολλὰ ἀλλὰ μετὰ τὴν ἀνόρθωσιν τῶν Τραπεζῶν διότι, ὅπως παραδέξω, ὅλοι αἱ ἐμπορικαὶ Τράπεζαι διέρχονται κρίσιν αἱ δὲ κρατικαὶ ἐνδιαφέροντος δὲν ἐκπληροῦν τὰς πρὸς τοὺς Τραπεζικοὺς ὑπαλλήλους παντοίας ὑποχρεώσεις τῶν, μήπως διὰ τούτων ἀνατρέψουν τὴν μονόπλευρον οἰκονομικὴν ἰσορροπίαν τῆς χώρας, ἥς ἰσορροπίας ὠρίσθησαν οἱ τοποτηρηταί. Κατὰ συνέπειαν αἱ Διοικήσεις τῶν Τραπεζῶν με τὴν σειράν των, μετὰ τὰς Κυβερνήσεις, ἤζητον θυσίας ἀπὸ τοὺς ἐργαζομένους.

‘Απὸ τὴν Γενικὴν Συνομοσπονδίαν ‘Εργατῶν. ‘Ὡς ἐργαζόμενοι καὶ Τραπεζοῦπάλληλοι δὲν εἶδομεν ἡγετικὸν ‘Ὀργανισμὸν με συνεπῆ δράσιν διὰ τὴν προστασίαν μας. ‘Ὡς ὑπάλληλοι τῆς ‘Εθνικῆς Τραπεζῆς οὐδὲν νεώτερον γεγονός εἶδομεν νὰ μεσελαβῇ, διὰ νὰ σκεπάσῃ κάπως τὴν ὀδυνηρὰν καὶ ἀποκαρδιωτικὴν ἐντύπωσιν ἐκ τῶν συμπεσίων τῆς ἡγεσίας τῆς ΓΣΕΕ μετὰ τῶν κ. κ. Γενῆ, Μαρκεζίνου καὶ ἐκ τῶν διαβεβαιώσεων ταύτης περὶ τῆς ὑποστηρίξεως ὑπὸ τῶν ἐργαζομένων τῆς χώρας τοῦ τότε ἀρχομένου «μεγάλου ἔργου» δεμέλιον τοῦ ὁποῦ, ἀπετέλουν τὰ εἰς τὴν πλήρη ἀνάπτυξιν των εὐρισκόμενα τότε μέτρα δῆθεν ἐξυγιάνσεως τῆς Τραπεζῆς καὶ κατ’ οὐσίαν ἐξεντῶσεως τοῦ Προσωπικοῦ τῆς.

Εἶναι δυνατόν λοιπὸν νὰ ἔχωμεν ἐμπιστοσύνην εἰς οἷαν δῆποτε νέαν μορφήν ὑποσχέσεων καὶ διαβεβαιώσεων τῶν ἰδίων ὡς ἄνω παραγόντων;

‘Εχει περάσει ὅμως ἡ ἐποχὴ καθ’ ἣν ἡ διαπίστωσις αὐτῆς ὅτι ἀπετελεῖ τὴν ἀφετηρίαν μὴς μοιρολατρικῆς ἀντιδράσεως.

‘Η ἀπερίορις καὶ ἀνεξέλεγκτος δράσις τῶν κρατούντων κατὰ τῶν ἐργαζομένων, κατὰ ἱστορικὴν ἀναγκαιότητα ἠῶσεν καὶ ὅσον ἐξάκολουθεῖ θὰ αὐξάνῃ τὰ σημεῖα συναντήσεως τῶν προσβαλλομένων συμφερόντων τῶν διαφόρων κλάδων μισθωσυντηρητῶν καὶ κατὰ συνέπειαν αὐξάνονται αἱ περιπτώσεις κοινῆς, ἰσχυρᾶς, συμπαγῆς, εὐρείας καὶ ἀποτελεσματικῆς ἀντιδράσεως ἐκ μέρους των.

Οὕτω, διὰ πρώτην φοράν μετὰ τὴν ἐχθρικὴν κατοχήν, διάφο-

ροι κλαδικαὶ ὀργανώσεις τῶν ἐργαζομένων, κατέρχονται ἀπὸ κοινοῦ εἰς ἀγῶνας.

Διὰ πρώτην φοράν εἰς τὴν ἱστορίαν τοῦ ‘Ελληνικοῦ Συνδικαλισμοῦ, ὁλόκληρος ἡ Τραπεζοῦπάλληλικὴ οἰκονομία, εὐρίσκειται συσπειρωμένη ἐντὸς μίαν ‘Ομοσπονδίας.

Μέσα δὲ εἰς τὴν ΕΤΕΑ, τὸ πνεῦμα ἀντιστάσεως ἔχει ἀγκαλιάσει ὁλόκληρον τὸ προσωπικόν τῆς, διότι ἡ μεγάλη πλειοψηφία ἐκ τῶν εὐχαριστημένων τῆς χθρῆς, μετετράπη εἰς δυσχεστερημένους τῆς σήμερον, χωρὶς ἡ συντριπτικὴ πλειοψηφία τῶν ἀδικημένων τῆς χθρῆς νὰ παύσῃ ν’ ἀποτελῇ καὶ τοὺς ἀδικημένους τῆς σήμερον.

Αὗται εἶναι αἱ διαφοροποιήσεις σήμερον συνθηκαί, αἱ ὁποῖαι ἔδωκαν εἰς τὴν τάξιν μας μίαν τεραστίαν δύναμιν. Αὐτὸ μᾶς ἀπέδειξαν αἱ τελευταῖαι προειδοποιητικαὶ ἀπεργαί.

Εἰς αὐτὴν τὴν δύναμιν νὰ νικήσῃν πρέπει νὰ ἔχωμεν ἐμπιστοσύνην.

Αὐτὴ ἡ δύναμις θὰ πείσῃ τοὺς ἀφειδῶς δίδοντας ὑποσχέσεις, νὰ τὰς μετατρέψουν εἰς ἔργα.

Αὐτὴν τὴν δύναμιν πρέπει νὰ περιφρουρήσωμεν, διότι τὸ ἀντίπαλον στρατόπεδον θὰ κάμῃ τὸ πᾶν διὰ νὰ τὴν ἐκφυλίσῃ.

Καὶ αὐτὴν τὴν δύναμιν θὰ πρέπει νὰ χρησιμοποιήσωμεν ὀδηγούμενοι ἀπὸ τὴν πείραν τοῦ παρελθόντος, τὴν λογικὴν, τὴν ἀποφασιστικότητα καὶ τὸ θάρρος.

Αὐτὴν τὴν ὁδὸν μᾶς ὑπαγορεύουν νὰ ἀκολουθήσωμεν οἱ ἐπιβουλευόμενοι τὴν ἀνθρωπίνην μας ὑπόστασιν καὶ ἐξ ἀντιδράσεως τὸ ἐνστικτεν τῆς αὐτοσυντηρήσεώς μας, ὡς ἀτόμων, ὡς οἰκονομειῶν καὶ ὡς τάξεις.

ΚΑΤΟΠΙΝ ΣΦΕΡΑΡΑΣ ΚΑΙ ΑΚΑΜΠΤΟΥ ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ ΟΙ ΗΣΦΑΛΙΣΜΕΝΟΙ ΤΡΑΠΕΖΙΤΙΚΟΙ ΚΑΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΟΙΝΗΣ ΩΦΕΛΕΙΑΣ ΑΠΕΜΑΚΡΥΝΑΝ ΕΠΙ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΤΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟΝ ΔΙΑΛΥΣΕΩΣ ΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ ΤΑΜΕΙΩΝ

‘Η προαναγγελθεῖσα διὰ τὴν 8ην τρέχοντος 24ωρος ἀπεργία τῶν Τραπεζικῶν ὡς καὶ τῶν ‘Επιχειρήσεων Κοινῆς ‘Ωφελείας, ἀνεστάλη, κατόπιν τῶν ρητῶν καὶ κατηγορηματικῶν διαβεβαιώσεων, τῶσαν τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὅσον καὶ τῶν ἀρμοδίων ‘Υπουργῶν, ὅτι ἡ ἐνοποίηση τῶν ἀσφαλιστικῶν ὀργανισμῶν δὲν ἀφορᾷ ἐκείνους οἵτινες εὐσταθοῦν ἀσφαλιστικῶς καὶ διοικητικῶς, συμπεριλαμβανομένων καὶ τῶν ἀσφαλιστικῶν Ταμείων τῆς ΕΤΕ καὶ ‘Αθηνῶν. ‘Ὁ ‘Υπουργὸς τοῦ Συντονισμοῦ κ. Χέλμης, προέβη συγκεκριμένως εἰς τὰς κατωτέρω δηλώσεις:

«Η Κυβέρνησις σκοπεῖ τὴν ἐξυγιάνσιν τῶν ἀσφαλιστικῶν ὀργανισμῶν οἵτινες ἀδυνατοῦν ν’ ἀνταποκριθῶν εἰς τὸν προορισμὸν των καὶ ΟΥΔΕΜΙΑΝ ἔχει πρόθεσιν ἐνοποιήσεως τῶν ἀσφαλιστικῶν ὀργανισμῶν ἐκείνων οἵτινες ἔχουν ὑγιεῖς ἀσφαλιστικὰς θάσεις». ‘Υπὸ τὸ αὐτὸ πνεῦμα προέβη εἰς δηλώσεις καὶ ὁ ‘Υπουργὸς τῆς ‘Εργασίας κ. Μπουρνίκας ὅστις διευκρίνισεν ὅτι τὸ ὅλον θέμα παρεπέμφθη εἰς τὸ ‘Εθνικὸν Γνωμοδοτικὸν Συμβούλιον, τὸ ὁποῖον καὶ θὰ ἀποφασίσῃ ἐπὶ τῆς τύχης τῶν μὴ ἀνταποκρινομένων εἰς τὸν προορισμὸν των ἀσφαλιστικῶν Ταμείων.

πιν ἐντολῆς τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως συσταθείσης ἐπιτροπῆς ἐκ τῶν Διευθυντῶν τῶν ‘Υπουργείων Συντονισμοῦ, Γεν. Λογιστηρίου καὶ ‘Εργασίας κ.κ. Τσουκάτου, Κυρίτση, καὶ Στα-

μπέλου, σχετικῶς με τὴν μελέτην τοῦ θέματος τῆς ἐνοποιήσεως τῆς κοινωνικῆς ἀσφαλίσεως.

‘Δι’ ἐκθέσεως τῆς ἡ ἐπιτροπῆς ἐπρότεινε τὰ κατωθι μέτρα:

1) Διαχωρισμὸν τῶν κλάδων συντάξεως καὶ ὑγιεινομικῆς περιθάλψεως εἰς δύο ἀσφαλιστικὸν ὀργανισμῶν.

2) ‘Ενοποίησιν τοῦ κλάδου συντάξεως εἰς ἓνα φορᾶ δι’ ὅλους τοὺς ἐργάτας καὶ ὑπαλλήλους διὰ τῆς συγχωνεύσεως εἰς αὐτὸν ὅλων ἀνεξαιρέτως τῶν λειτουργούντων ἢ ἀσφαλιστικῶν ὀργανισμῶν. ‘Ὁ ὀργανισμὸς οὗτος προτείνεται ὅπως διοικῆται ὑπὸ συμβουλίου, θάσῃ τῆς ἀρχῆς τῆς τριμεροῦς συνεργασίας κράτους—ἐργοδοτῶν—ἡσφαλισμένων, οἰκονομικῶς δὲ νὰ ὑπάγεται εἰς τὸ ‘Υπουργεῖον Οἰκονομικῶν καὶ διοικητικῶς εἰς τὸ ‘Υπουργεῖον ‘Εργασίας. Εἰς τὸν ὀργανισμὸν τοῦτον, κατὰ τὴν πρότασιν τῆς ἐπιτροπῆς, θὰ (Συνέχεια εἰς τὴν 8ην σελίδα)

ΑΙ ΠΡΟΑΓΩΓΑΙ ΤΩΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ Β' ΕΙΣ Α' ΣΥΝΕΠΛΗΡΩΘΗΣΑΝ ΚΑΙ ΑΝΑΚΟΙΝΟΥΝΤΑΙ ΕΝΤΟΣ ΤΩΝ ΗΜΕΡΩΝ

Ο ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΤΗΡΕΙ ΤΑΣ ΕΠΙΦΥΛΑΞΕΙΣ ΤΟΥ

‘Η ἐπιτροπὴ προαγωγῶν συνεπλήρωσε τὴν παρελθούσαν ἐβδομάδα τὰς ἐργασίας τῆς ἐπὶ τῶν προαγωγῶν τῶν ‘Υπολογιστῶν ‘Β’ εἰς ‘Υπολογιστὰς ‘Α’. ‘Η ἀνακοινώσις των προβλέπεται νὰ λάθῃ χώραν ἐντὸς τῶν προσεχῶν ἡμερῶν.

Αἱ διενεργηθεῖσαι ἐξ ἄλλου προαγωγαὶ τῶν δοκίμων εἰς ὑπολογιστὰς ‘Β’, ἀπεγοήτευσαν τὸ προσῶπιόν, τοῦ ὁποῦ αἱ ἐλπίδες, αἱ θαυοθεῖσαι εἰς τὰς δηλώσεις τοῦ κ. Διοικητοῦ, ὅτι διὰ τῶν προαγωγῶν ἤθελον ἀρθῇ αἱ ἀδικαίαι τοῦ παρελθόντος, διεψεύσθησαν. Διότι ὡς μέτρον ἀποκαταστάσεως ἐλήφθη ἡ θάσις ἐντάξεως τοῦ προσωπικοῦ τῆς τέως ‘ΕΤΕ κατὰ τὸ 1953, ἀντὶ τῆς θάσεως αὐτῆς ν’ ἀναθεωρηθῇ ἐξ ὑπαρχῆς καὶ νὰ δοθῇ εἰς τὸ κρινόμενον προσωπικόν τῆς ΕΤΕ ὁ ἀναλογῶν, συμφῶνως πρὸς τὸν παρόντα ‘Ὀργανισμὸν καὶ τὰ ἔτη ὑπηρεσίας, θαμὸς κατὰ περίπτωσιν.

Περαιτέρω αἱ ἀναδρομικαὶ ἀποδοχαὶ ἐκ τῶν ἔστω καὶ μετὸν ὡς ἄνω, τρόπον διενεργηθεῖσιν προαγωγῶν δὲν ἀποδίδονται ἐξ ὁλοκλήρου, τῆς Τραπεζῆς παρακρατοῦσης μισθολογικὰς διαφορὰς μέχρι δύο ἐτῶν.

‘Ενεκα τούτων ὁ Σύλλογος

διατηρεῖ πλήρως τὰς ἐπιφυλάξεις του, ἐπὶ πλέον δὲ, θὰ ζητήσῃ τὴν οὐσίαν ἐπιτροπῆς ἐπαγορῶσεων διὰ τὰς εἰδικὰς περιπτώσεις ἀδικιών.

Αἱ ΔΗΛΩΣΕΙΣ
ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΤΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ
κ. Κ. ΜΕΛΙΣΣΑΡΟΠΟΥΛΟΥ

‘Η Συντακτικὴ ‘Επιτροπὴ τῆς ‘Τραπεζιτικῆς παρέκληθη ὑπὸ τοῦ Προέδρου τοῦ Συλλόγου κ. Κωστή Μελισσαροπούλου νὰ δημοσιεύσῃ τὰς κατωτέρω δηλώσεις του, σχετικὰς με τὰς προαγωγὰς.

‘Ὁ Πρόεδρος τοῦ Συλλόγου, παραστάμενος ὡς καταρηνητῆς καὶ συνήγορος τῶν κρατούντων κατὰ συνέδριας κρίσεως τῶν ‘Υπολογιστῶν ‘Β’, διὰ τὸν βαθμὸν ‘Υπολογιστοῦ ‘Α’, εὐρίσκειται εἰς τὴν εὐχάριστον θέσιν νὰ διαπιστώσῃ ὅτι καταβάλλεται ἐπιμελὲς προσπάθεια διὰ τὴν ἀκριβοδικαίαν ἐκτίμησιν τῆς ποιότητος ἐκάστου κρινομένου, ἐπὶ τῇ θάσει τῶν φύλλων ποιότητός του. Διὰ τὸν καταρισμὸν ὅμως τῶν φύλλων ποιότητος, κατὰ τὸ παρελθόν, ὁ Σύλλογος ἔχει ἐπιφυλάξεις καὶ θὰ ζητήσῃ μετὰ τὸ τέλος τῶν προαγωγῶν νὰ ἀναθεωρηθῇ ὁ τρόπος καταρισμοῦ των.

‘Αλλ’ ἐνῶ διὰ τὴν ἐκτίμησιν τῆς ποιότητος ἐκάστου κρινομένου δὲν δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν παράπονα, δὲν συμβαίνει τὸ ἴδιον καὶ διὰ τοὺς γενικοὺς (Συνέχεια εἰς τὴν 8ην σελίδα)

Η ΕΞΕΛΙΞΙΣ ΤΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ

ΤΟ ΠΟΡΙΣΜΑ ΤΗΣ ΜΕΛΕΤΗΣ

Εἰς τὸν Τύπον τῆς 30 Αὐγούστου καὶ 1ης Σεπτεμβρίου, ἐδημοσιεύθη τὸ πόρισμα τῆς κατὰ-

Η ΜΑΧΗ ΔΙΑ ΤΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΑ ΤΑΜΕΙΑ

ΑΙ ΕΚΔΟΘΕΙΣΑΙ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ

ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ
ΤΑΜΕΙΩΝ ΥΓΕΙΑΣ
ΤΡΑΠΕΖΟΥ ΠΑΛΛΗΛΩΝ
ΗΕΑΠ — ΕΗΕ

Αθήναι 29/8/56
ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Συνάδελφοι,

Η Συντονιστική Επιτροπή των Ταμείων Υγείας συνελθούσα εκτάκτως σήμερον πρὸς λήψιν αποφάσεων διὰ τὴν ἀντιμετώπισιν τῶν ἀμέσων κινδύνων οἵτινες προέκυψαν ἐκ τῶν δύο διαλυτικῶν διὰ τὴν ἀσφάλισιν μας σχεδίων, τῆς γνωστῆς συσταθείσης ἐντολῇ Προέδρου Κυβερνήσεως τριμελοῦς Κυβερνητικῆς Επιτροπῆς καὶ τοῦ Ὑπουργείου Προνοίας ἀπεφάσισε παμψηφεί τὰ κατωθί:

1) Ἀπαντᾶ τὰ Ταμεία Ὑγείας δὲν δεχόμενα οὐδεμίαν μεταβολὴν τοῦ σήμερον ὑφισταμένου καθεστώτος τῆς αὐτοτελείας των καὶ τῆς αὐτοδιοικήσεώς των.

2) Οἱ Ὄργανισμοί μας εἶναι πανέτοιμοι διὰ νὰ ἀποδυσθῶν εἰς ἀγῶνα τοῦ ὁποίου τὴν ἔκτασιν καὶ τὴν βαρύτητα δὲν δύναται νὰ συλλάβουν καὶ νὰ φαντασθῶν οἱ γνωστοὶ διαλυταὶ καὶ καταστροφεῖς τῆς ἀσφαλίσεώς μας.

3) Ἡ ἡθικὴ πίεσις καὶ ὁ ἀγὼν μας ἐναντίον τῶν ἐχθρῶν τῆς ἀσφαλίσεώς μας θὰ τερματισθῇ τότε καὶ μόνον ὅταν ἐκλείψῃ καὶ ἡ τελευταία πονηρὰ σκέψις ἥτις εἶναι δυνατόν νὰ θίξῃ οἰονόμητο ἀσφαλιστικὸν μας ὄργανισμὸν (κυρίως ἀσφάλισις, ἐπικουρικῆς αὐτοσφαλείας καὶ υγείας) καὶ πεισθῶν οἱ ἀγνοοῦντες τὴν πραγματικότητα περὶ τῆς ἐξέλιξιντος ἐπ' αὐτοῦ πειραματίζονται ἐπ' αὐτοῦ εἰς βάρος τῶν ἐργαζομένων.

4) Ἐφιστάμεν τὴν προσοχὴν τῶν ἀρμοδίων ἐπὶ τοῦ θεωρητικῆς ἐκτάσεως κοινωνικοῦ θέματος τοῦ ὁποίου ἀμεσώτατα θέλει δημιουργηθῇ ἐκ τῆς ἀντιδράσεως τοῦ συνόλου τῶν θυγομένων εἰς περίπτωσιν υἱοθετήσεως τῶν ἐν λόγω σχεδίων. Τὰς εὐθύνας ἐπὶ τῶν συμβεβηκότων θὰ φέρῃ ἐξ ὁλοκλήρου ἡ Κυβέρνησις.

Μετὰ συναδελφικῶν χαιρετισμῶν.

Η ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑ
ΤΡΑΠΕΖΟΥ ΠΑΛΛΗΛΩΝ
ΟΡΓΑΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Αθήναι 30/8 1956

Ἀγαπητοὶ Συνάδελφοι,

Ἀπὸ μὲντος περίπου, κατόπιν ἐντολῆς τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως εἶχεν συσταθῇ ἐκ τριῶν Διευθυντῶν Ὑπουργείων Ἐπιτροπὴ πρὸς μελέτην καὶ εἰσήγησιν ἐπὶ τοῦ θέματος τῆς ἐνοποιήσεως τῆς Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως.

Ἐντὸς εἴκοσιν ἡμερῶν, ἡ ἐν λόγω Ἐπιτροπὴ κατήρτισε Ἀναλογιστικὴν μελέτην καὶ ὑπέβαλεν ἡδὲ ἐμπιστευτικὴν Ἐκθεσιν εἰς τὴν Κυβέρνησιν προτείνουσα ὡς ἔχομεν ἐξηκριθῶμεναι πληροφορίας τὰ κατωθί:

1) Τὴν ἐνοποίησιν τοῦ Κλάδου Συντάξεων εἰς ἐνιαῖον φορὰ δι' ὅλους τοὺς ἐργαζομένους, ὅστις νὰ ὑπαχθῇ εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν ἢ νὰ παραμείνῃ ἀνεξάρτητος διὰ τῆς συγχωνεύσεως εἰς τοῦτον πάντων τῶν ἀνεξαρτήτως λειτουργούντων ἡδὲ Ἀσφαλιστικῶν Ταμείων.

2) Νὰ ἐνοποιηθῶν οἱ ὑφιστάμενοι κλάδοι Ἐπικουρικῆς Ἀσφαλίσεως, διὰ μειώσεως κυρίως τῆς ἡδὲ παρεχομένης ἐξοδατικῆς ἐξοφλῆς ὑπαγόμενοι καὶ οὗτοι εἰς τὸν ὡς ἄνω ἐνιαῖον φορὰ τῆς Κυρίως Ἀσφαλίσεως.

3) Διὰ τὰ ὑφιστάμενα Ταμεία Προνοίας ἢ Αὐτοσφαλείας, ἡ Ἐπιτροπὴ εἰσηγείτο ὡς πρὸς προσωρινῶς παραμείνουν ταῦτα ὡς ἔχουν.

4) Διὰ τὸν Κλάδον Ὑγείας προτείνεται ἡ δημιουργία ἐτέρου ἐνιαῖου φορέως. Ὑγειονομικῆς Περιβάλλουσας καὶ ἡ ὑπαγωγή του εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Προνοίας.

Τῶν ἀνωτέρω ἐνοποιήσεων, κατὰ τὴν ἔκθεσιν ἐξαιρουμένην τὰ Δημοσιούπολάκηκα Ταμεία καὶ παρὰ τινων μελῶν τῆς Ἐπιτροπῆς προτείνεται ἐπίσης ἡ ἐξαίρεσις Ταμείων συντηρουμένων κυρίως ἐκ κοινωνικῶν πόρων.

Καίτοι τὸ ἔργον τῆς Ἐπιτρο-

πῆς, διὰ θέμα ἐκτεταμένης καὶ θεμελιώδους σημασίας τῆς Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως, συντελεσθὲν εἰς χρόνον θαυμαστοῦ ταχύτητος, θὰ ἔπρεπε καὶ μόνον ἐκ τοῦ λόγου τούτου, νὰ θεωρηθῇ ὡς ἐσπερημένον οἰαδήποτε ἀξίας, ἡ Κυβερνητικὴ σπουδὴ ἐν τούτοις καὶ αἱ παρὰ τοῦτον αὐτὴν κρυφαὶ καὶ ἐμπιστευτικαὶ ἐνέργειαι προκαλοῦν ἀνησυχίας.

Πρὸ τῆς τοιαύτης καταστάσεως, τὸ Ἐκτελεστικὸν Συμβούλιον συνεζήτησε χθὲς ἐκτάκτως τὸ μέγα τοῦτο ζήτημα καὶ ἀπεφάσισε ὁμοφώνως τὴν ἀποστολὴν τοῦ ἐν τέλει τῆς παρούσης παρατεταμένης τηλεγραφικῆς.

Ἐν συνεχείᾳ ἀπεφάσισεν ἐπίσης ὡς, μέχρι τῆς προσεχοῦς ἐβδομάδος τὸ βραδύτερον καὶ μετὰ τὴν διερεύνησιν τῶν Κυβερνητικῶν προθέσεων, ἐξετάσῃ τὰ μέτρα τῆς πρώτης ἀγωνιστικῆς μας ἀντιδράσεως.

Προκαταβολικῶς πάντως διεηλῶθη ἡ καθολικὴ ἐν τῷ Ἐκτελεστικῷ Συμβουλίῳ ἀπόφασις ὅπως, διὰ τὴν προστασίαν τοῦ μέλλοντος ἡμῶν καὶ τῶν οἰκογενειῶν μας, στηριζόμενοι εἰς τὴν Αὐτοτελῆ Ἀσφαλίσιν μας οἱ Τραπεζιτικοὶ Ὑπάλληλοι προβάλουν τὴν σκληροτέραν καὶ πλεον ἀνένδοτον ἀντίστασιν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

Πρόεδρος Κυβερνήσεως
Ἀντιπρόεδρος Κυβερνήσεως
Ὑπουργοὶ Συντονισμοῦ, Οἰκονομικῶν, Ἐργασίας Προνοίας
Βουλὴν Ἑλλήνων
«Ἡ Κυβερνητικὴ Ἐντολὴ καταρτισθεῖσα ἔκθεσις ἐνοποιήσεως Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως, δι' ἀνέξαρτον συγχωνεύσεως εἰς ΙΚΑ ἢ κεχωρισμένων ἐνιαῖον φορὰ Αὐτοτελῶν Ἀσφαλιστικῶν Ταμείων, προκαλεῖ ἐντονὸν αἰσθητικὴν ἀβεβαιότητα καὶ ἀνασφάλειαν μέλλοντος Ἐργαζομένων καὶ Ἀ-

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΑΘΗΝΩΝ
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΣΥΝΕΙΟΥΧΩΝ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΑΘΗΝΩΝ
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΣΥΝΕΙΟΥΧΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ 1/9/1956

Τὰ Δ. Συμβούλια τῶν Συλλόγων τοῦ ἐν ἐνεργείᾳ Προσωπικοῦ τῆς Ε.Τ.Ε.Α. (Ἑθνικῆς καὶ Ἀθηνῶν) θεωροῦντα ὅτι ὁ ἀγὼν δι' ἐξάγει ὁ Σύλλογος τῶν Συνταξιούχων Ἑθνικῆς Τραπεζῆς πρὸς ἐνίσχυσιν καὶ κατοχύρωσιν τῶν Ἀσφαλιστικῶν Ταμείων τῆς Ε.Τ.Ε.Α. εἶναι κοινὸς, ἐνδιαιφερόμενος εἰς τὸν ἴδιον βαθμὸν δὲ ἐν ἐνεργείᾳ προσωπικῶν τῆς Τραπεζῆς, διακηρύττον τὴν πλήρη ἀλληλεγγύην των καὶ τὴν ἀποφασισὴν των νὰ ἔλθουν δι' ὅλων τῶν μέσων, ἀκόμη καὶ τῆς ἀπεργίας, εἰς ἐνίσχυσιν τοῦ διὰ τὴν ἐπίλυσιν τοῦ ὡς ἄνω θέματος.

Συνελθόντα εἰς ἐπανειλημμένα συσκέψεις μετὰ τῶν Δ. Συμβού-

ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑ
ΤΡΑΠΕΖΟΥ ΠΑΛΛΗΛΩΝ
ΟΡΓΑΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐν Ἀθῆναις τῇ 7/9/1956

Ἀνακοίνωσις ὑπ' ἀριθ. 21

Ἀγαπητοὶ Συνάδελφοι,

Ἡ δώρος διαμαρτυρία τῆς, προχθὲς ἐσημείωσεν ἀπόλυτον ἐπιτυχίαν.

Ἀπεδείχθη δι' αὐτῆς, ὡς ἄλλωστε ἀνεμένετο, ἡ ἀνεξάρτητος κατανόησις ἐπὶ τοῦ ἀγῶνος διὰ τὴν προστασίαν τῶν Ἀσφαλιστικῶν μας Ταμείων. Οἱ κίνδυνοι οἱ ὁποῖοι τὰ ἀπειλοῦν, ἐξηλεκτρίσαν τὴν ἀγανάκτησιν ὅλων ἀνεξαρτήτως τῶν Τραπεζικῶν Ὑπαλλήλων, εἰς τρόπον ὥστε διὰ τῆς καθολικῆς ἀποχῆς των, νὰ νεκρώσων ἐπὶ δώρον ὅλα τὰ Κατασπῆματα τῶν Τραπεζῶν ἐν Ἀθῆναις Πειραιεὶ καὶ Χολαργῷ.

Μετὰ οὐρανὸν ἐπιτυχίαν ἐξεδηλώθη ἡ διαμαρτυρία καὶ εἰς τοὺς συμπετόντας εἰς τὸν ἀγῶνα Συλλόγους τοῦ Ἐργατοτεχνικοῦ Προσωπικοῦ τῆς ΗΕΑΠ, τῶν Ὑπαλλήλων Προσωπικοῦ τῆς ΗΕΑΠ, τῶν Ἑλλήνων Ἡλεκτρικῶν Σιδηροδρόμων, τοῦ Ὄργανισμο Ἀιμῆνος Πειραιῶς, τῆς Ἑλληνικῆς Ἡλεκτρικῆς Ἐταιρείας, τῶν Ὑπαλλήλων διαχειρίσεως Ὑπεργύων Προσώπων καὶ τῶν Ὑπαλλήλων Ἀνωτέρων Ἀσφαλιστικῶν Ἐταιρειῶν.

Τὰ Συνδικάτα τοῦ Ὄργανισμο Τηλεπικοινωνιῶν Ἑλλάδος, ἐξεδήλωσαν ἐπίσης, τὴν συμπαράστασιν των καὶ ἐδήλωσαν ὅτι,

πομάχων Τραπεζικῶν Ὑπαλλήλων ΣΤΟΠ

Μοκρὰ πείρα ἐκ λειτουργίας εὐρύτερου φορέως Ι.Κ.Α. ἀποδεικνύει σοβαρὰς Ὄργανικὰς ἀδυναμίας αἵτινες ἀσφαλῶς ἐπιταθῶσιν δι' ἐπεκτάσεως εἰς πολλοτάσιον ἀριθμὸν ἡσφαλισμένων ΣΤΟΠ

Πρὸ πάσης σικέως δημιουργίας ἐκτεταμένων φορέων Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως ἐπιβάλλεται ὁικονομικῇ, Ὄργανικῇ καὶ Λειτουργικῇ ὑποδειγματοποίησις Ι.Κ.Α. μετὰ ὁποῖαν συζητηθῶσονται ὑπὸ συνθήκας ἐμπραγμάτου ἐμπιστοσύνης λύσεις γενικῆς ἐνοποιήσεως ΣΤΟΠ

Ἀπλὴ λογικὴ ἀναπάντητος παρὰ νεφελῶδων θεωρημάτων Ἐκθέσεως ἐρωτᾷ πῶς εἶναι δυνατόν εὐδοκίμησιν μελετώμενος εὐρύτατος ἐνιαῖος καθολικὸς φορὸς Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως ὅταν Κράτος καὶ θεωρητικοὶ τοῦ τῆς Ἐπιτροπῆς ἐνοποιήσεως ἀπεδείχθησαν ἀνίσχυροι θεραπεύσουν μοκρὰς διαπιστώσεις σοβαρὰς, ἀδυναμίας μικροτέρου φορέως ὡς Ι.Κ.Α. ΣΤΟΠ

Ὑποβλήθησα Ἐκθεσις μετὰ συναδελφικῆς ἀναλογιστικῆς Μελέτης συνταχθεῖσαι εἰς ὁμολογούμενον παρὰ συντακτῶν τελείως ἀνεπαρκῆ χρόνον εἶναι ἀνήκουστον ἀποτέλεσμα δόσιν οἰαδήποτε ἀποφάσεως. ΣΤΟΠ

Κολοσσαῖον θέμα Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως δύναται μελετηθῇ εἰς Δημοκρατικὴν Χώραν μόνον συμμετοχῇ ἐνδιαφερομένων, Συνταγματικῇ δὲ ἐπιταγῇ κυρίως ἐκείνων οἵτινες κληθῶσιν διαθέσασιν Ἀσφαλιστικὰς των περιουσίας ΣΤΟΠ

Πᾶσα τυχὼν ἀπόφασις μετὰ βάσιν πρόχειρον ἔκθεσιν προκαλεῖται ἀνένδοτον ἀγῶνα συμπάσης τάξεως Τραπεζοῦπολλήλων ΣΤΟΠ ΤΟ ἘΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

λίαν τῶν Συλλόγων Συνταξιούχων τῆς Ε.Τ.Ε.Α., ἐξέλεξαν ὁμολογούμενον Ἐπιτροπὴν ὑπὸ τὸν Προεδρεύοντα Πρόεδρον τοῦ Συλλόγου τῶν Συνταξιούχων τῆς Ἑθνικῆς Τραπεζῆς, ἡ ὁποία ἐρχομένη ἀμελητὶ εἰς ἐπαφὴν μετὰ τῶν Συλλόγων ἐν ἐνεργείᾳ Προσωπικοῦ καὶ τῶν Συνταξιούχων τῶν λοιπῶν Τραπεζῶν θέλει καθορίσει τὰ ἐνδεικνύμενα μέτρα κοινῆς ἐνεργείας πρὸς ἀποτελεσματικωτέραν διεξαγωγὴν τοῦ ὅλου ἀγῶνος.

Πρὸς τοῦτοι καλεῖται ἅπαν τὸ ἐν ἐνεργείᾳ καὶ ὑπὸ Σύνταξιν προσωπικὸν τῆς Ε.Τ.Ε.Α. εἰς αὐστηράν ἐπιφυλακὴν

Μετὰ συναδελφικῶν χαιρετισμῶν ΤΑ ΔΙΟΙΚ. ΣΥΜΒΟΥΛΙΑ

τὴν διὰ τεχνικοὺς λόγους σημειωθεῖσαν ἀπουσίαν των, ἀπὸ τῆς ἐκδήλωσιν τῆς παρελθούσης Τετάρτης, θὰ συμπληρῶσιν διὰ 48ώρου ἀγῶνος, ἀρχομένου ἀπὸ σήμερον.

Τὸ Ἐκτελεστικὸν Συμβούλιον αἰσθάνεται ὑψηλὸν χρέος καὶ ἀπὸ τῆς θέσεως ταύτης, νὰ συγχρηθερμότατα ὀχι μόνον τοὺς Τραπεζικοὺς συναδέλφους, ἀλλὰ καὶ ὅλους τὰς Διοικήσεις καὶ τὰ μέλη των ὡς ἄνω Συλλόγων, οἵτινες μετὰ παραδειγματικὴν συναντιλήψιν ἐξετέλεσαν τὸ ἀγωνιστικὸν των καθήκον.

Μετὰ τὴν αὐτὴν συνοχὴν καὶ τὴν ἰδίαν καθολικότητα, θὰ διεξαχθῇ καὶ ὁ προσωπογεγενηθῇ ἡδὲ ἀγὼν, τῆς 24ώρου ἀπεργίας τῆς αὔριον

Ἐζητήσαμεν ἀπὸ τὴν Κυβέρνησιν, μίαν κατηγορηματικὴν καὶ σαφῆ διαβεβαίωσιν ὅτι, οἱ Ἀσφαλιστικοὶ μας Ὄργανισμοί, οἵτινες λειτουργοῦν ἄνευ κοινωνικῶν ἐπιβαρύνσεων ἄνευ ὑψηλῶν ἐξόδων διαχειρίσεως, ἔχουν ὑποδειγματικὴν τάξιν καὶ αὐστηρὸν Διοικητικὸν καὶ Διαχειριστικὸν ἔλεγχον, νὰ παραμείνουν ἐξω παντὸς ἀβεβαίου πειράματος Ἀσφαλιστικῆς ἐνοποιήσεως.

Ἀντὶ τῆς τοιαύτης διαβεβαίωσεως, αἱ χθεσιναὶ δηλώσεις τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ἔπαιξαν τοὺς φόβους διὰ τὸν ὑφιστάμενον κίνδυνον καὶ ἀποκαλύπτουν τὴν ἐμμονὴν τῶν Κυβερνητικῶν προθέσεων καθ' ἃς, τὰ Ἀσφαλιστικὰ μας Ταμεία ἔτινα πα-

Μεταξὺ σοβαροῦ καὶ ἀστείου

ΜΕΤΑ ΤΡΙΑΚΟΝΤΑΕΤΙΑΝ

Πληροφοροῦμεθα ὅτι, παρὰ τὰς καταβαλλομένας προσπάθειάς παρὰ τῶν ἀρμοδίων τῆς Διοικήσεως ὅπως ἐξευρεθῇ δικαίαια βάσις διὰ τὸ ἐπίδομα χειριστῶν λογιστικῶν μηχανῶν τοιαύτη δὲν ἐξευρέθη εἰσέτι. Εἰς παρουσιασθεῖσαν Ἐπιτροπὴν ἀπὸ γηραιᾶς καὶ σεβασμίας χειριστῆρας ὁ ἀρμόδιος Διευθυντὴς ἐδήλωσε ὅτι ἡ Τράπεζα δὲν ἔχει χρήματα λόγω τῆς ὑπάρξεως τοῦ προβλήματος τῶν ἀσφαλιστικῶν Ταμείων. Πάντως ἡ ὑπομονὴ δὲν ἑλάττει καὶ ἄλλωστε: Ἡ Δικαιοσύνη οὐκ ἐν τῷ κόσμῳ τοῦτω.

Δι' ἐγκυκλίῳ ἀναφέρονται ἐπιτιμοὶ ὑπολογιστοῦ Α'. οἱ συμπληρώσαντες 40)ετίαν εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ Ὑπολογιστοῦ Β'

Διευκρινίζεται ὅτι τοιαύτης ὁνομασίας ἐδικαιώθησαν ὅσοι τὴν 40)ετίαν τὴν συμπλήρωσαν δι' ἐργασίμων ἡμερῶν καὶ δὲν εἶχον χτυπήσει κόκκινον στήν καρτέλλα τους, τουλάχιστον ἐπὶ μίαν συνεχὴ 5ετίαν.

Ὑπεγράφη ἐγκύκλιος, δι' ἧς ἐπιτρέπεται ἡ ἐθελουσία ἐξοδος εἰς τοὺς συμπληρώσαντας 25ετίαν εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ Δοκίμου καὶ 30ετίαν εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ Ὑπολογιστοῦ Β'.

Ἐγένετο δεκτὸν τὸ αἶτημα τῆς μεταβολῆς τοῦ ὥραριον τῶν ἐπαρ-

χιακῶν καταστημάτων. Ἐδόθη πρὸς τοῦτοις ἐντολὴ ὅπως ἡ Κυριακὴ εἶναι ἡμέρα ἀργίας διὰ πάντα τὰ ἐπαρχιακὰ καταστήματα, ἐκτὸς ἐὰν ἀνάγκαι τῆς ὑπηρεσίας ἐπιβάλλουν καὶ τὴν κατὰ τὰς Κυριακὰς ἐργασίαν.

Ἐδόθη ἐντολὴ ὅπως καταβληθῶν εἰς χρήμα αἱ ἀδειαι τοῦ 1955. Ἐφ' ὅσον δὲν ὑπάρχουν ἐν ζωῇ οἱ δικαιούχοι — δέον ὅπως ἀναζητηθῶν οἱ... κληρονόμοι των ὑποκείμενοι ὅμως εἰς τὸν φόρον κληρονομίας.

ΣΥΝΑΔΕΛΦΙΚΟΙ ΔΙΑΛΟΓΟΙ

— Πῶς ἐνήργησαν τὰς προσπάθειάς οἱ ἐκ τῶν σπλάχνων μας προερχόμενοι;

— Πολὺ ἀσπλάχνως.

Μπα, σὲ καλὸ σου, τί ὕφος εἶναι αὐτὸ Δημητράκη;

— Χμ... ἐσὺ δὲν ξέρεις...

— Τι... νὰ ξέρω ἐσὺ λάμπεις ἀπὸ ὑπερηφάνεια.

— Ναί... δὲν τᾶμαθες, ἔγινα εὐεργέτης, μεγάλους εὐεργετῆς ἐδώρησα τὰ ἀναδρομικά μου στὴν Τράπεζα πραγματοποιώντας ἔτσι τὴν ἱστορικὴν φράση ἐνὸς Διοικητοῦ ὅτι τὸ ὑπηρετεῖν εἰς τὴν Τράπεζαν εἶναι τιμὴ. Μάλιστα ἐγὼ τὴν ἐπεξετείνα ἐπὶ τὸ ὑλιστικώτερον (Τὸ δωρίζειν τὰς ἀς δικαιούσαι εἰς χρήμα ἀπολαύς σου ΚΑΘΗΚΟΝ).

— Εἶμαι ἢ δὲν εἶμαι εὐεργέτης;

ΝΕΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ
ΣΤΕΓΑΣΕΩΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ
ΤΕΩΣ Ε.Τ.Ε.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Αθήναι 8 Σεπτεμβρίου 1956

Συμμεριζόμενοι ἀπολύτως τὴν ἀγανάκτησιν καὶ τὸ ἀδιάπτωτον ἐνδὶ ἀφῆρον τὸ ὁποῖον καθημερινῶς ἐπιδηλοῦνται παρὰ τῶν μελῶν τοῦ Συνεταιρισμοῦ μας, περισσώτερον δὲ ἐκ τῆς μέχρι σήμερον κοδυστερήσεως τῆς ἐνάρξεως τῆς χρηματοδοτήσεως ἐκ μέρους τοῦ κ. Α. Βερρό, εἰς ἐκτέλεσιν τῶν ὁρων τῆς ὑπογραφείσης μετὰ τῆς INCOFIN γνωστῆς Συμβάσεως καὶ πρὸς πλήρη ἐνημέρωσιν τούτων, λίαν συντόμως θὰ εἵμεθα εἰς θέσιν νὰ ἀνακοινώσωμεν τὰ ἀποτελέσματα ἐνεργειῶν μας πρὸς ἀρμοδίους Ἑλληνικοὺς καὶ ξένους παράγοντας, διὰ τὴν κατὰ τὸν συμφερότερον δυνατὸν τρόπον στέγασιν τῶν Συνταξίων μας καὶ ἐξ ἑτέρας πηγῆς.

Ἐκ τοῦ Δ. Συμβουλίου

ΕΚΔΟΣΕΙΣ

Ἐνα ἐξαιρετικὰ καλογραμμένον καὶ καλαίσθητον τυπωμένον βιβλίον ἐπλούτισε τὴν Ἑλληνικὴν βιβλιογραφίαν. Εἶναι τὸ βιβλίον «Γεωργίος Σταύρος καὶ Ἑθνικὴ Τράπεζα» τοῦ ἀγαπητοῦ συναδέλφου

ρέχουν μίαν ἐξισορροπημένην ἀσφαλιστικὴν προστασίαν, καὶ ἀποτελοῦν τοὺς δείκτας μίας ἀσφαλιστικῆς ἀρετιότητος, πρέπει νὰ παραδοθῶν εἰς τὸν ἐξαφανισμὸν τῆς συγχωνεύσεως καὶ νὰ ὑποβληθῶν εἰς τὴν θεραπείαν «νόσου» ἐξ ἧς δὲν πάσχουν.

Πρὸ τῆς τοιαύτης ἐπικινδύνου κατστάσεως, ἡ προαναγγελθεῖσα 24ώρος ἀπεργία θὰ πραγματοποιηθῇ. Θὰ εἶναι ἡ τελευταία προαιδοποιήσις πρὸς τὴν Κυβέρνησιν, ἵνα μὴ ἐκτεθῇ αὕτη εἰς ἀποφάσεις κατὰ τῆς ἀσφαλίσεως, αἵτινες τὸ τεθὰ προκαλέσουν μίαν ἄνευ προηγουμένου ἀναστάτωση, μετὰ συνεπείας ἀγνώστους.

Ἀγαπητοὶ Συνάδελφοι,

Ἡ ἀσφάλισις, εἴτε ἰδιωτικῇ,

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΑΘΗΝΩΝ
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΕΙΣΠΡΑΚΤΟΡΩΝ ΕΘΝ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ
ΣΥΛΛΟΓΟΣ Β. ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΕΘΝ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Αθήναι, 7 Σεπτεμβρίου 1956

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Συνάδελφοι,

Αἱ Κυβερνητικαὶ μελέται καὶ τὰ σχέδια διὰ τὸν ἀφανισμόν τῆς αὐτοτελείας ὑγίους Κοινωνικῆς Ἀσφαλίσεως εἶχον ὡς ἀποτέλεσμα ἕνα τεράστιον κοινωνικὸν σάλον, τὸν ὁποῖον δημιουργεῖ ἡ δικαίαια ἀγανάκτησις τῶν ἐργαζομένων, οἵτινες σιδηροδέσμιον ἄγονται πρὸς τὴν κόλασιν τοῦ ΙΚΑ

Ἡ σύγχυσις τῶν συνομωτῶν, οἱ ὁποῖοι ἐχάλευσαν ἐν πλήρει

εἴτε συλλογικῇ ὅπως ἡ ἡμετέρα, εἶναι ἡ ἱκανοποίησις τοῦ ὅλου ἀνθρώπινου μόχθου. Αὐτοὶ τὰ πολυτίμου μόχθου τὸ προϊόν προσπαθοῦν νὰ μᾶς ἀρπάσουν σήμερον.

ΤΟ ΒΗΜΑ ΤΩΝ ΣΥΝΔΕΔΕΦΩΝ

ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ-ΕΝΤΑΞΕΙΣ

Υπό του κ. ΙΩΑΝΝΟΥ ΖΟΥΓΚΟΥ — Λογ. Β'

Η Δ. Ε. του Συλλόγου δια της υπ' αριθ. 12)22.8.56 ανακοίνωσης, αφού μας γνωρίζει ότι δια των κατά κλιμάκια κοινοποιουμένων προαγωγών διεψεύσθησαν αι ελπίδες της καθολικής αποκαταστάσεως των κατά το παρελθόν αδικηθέντων, διακηρύσσει ότι, βασικόν αίτημα τόνον αυτής όσον και ολοκληρώ του προσωπικού, παραμένει η διενέργεια νέας εντάξεως βάσει αναθεωρημένου οργανισμού.

Επανερχόμεθα ούτω, εις τόν όρθον δρόμον, τόν όποιον δια της υπ' αριθ. 7)5.7.56 ανακοίνωσης είχομεν εγκαταλείψει έφθον εις τα περιλαμβανόμενα εις την ανακοίνωσιν ταύτην «βασικά» κατά την έκφρασιν της Δ. Ε. θέματα, ούδέν άνερέτο δια την αναθεώρησιν του οργανισμού και την δικαίαν ένταξιν του προσωπικού.

Ποίαί αι δια τόν ισχύοντος οργανισμού και κατά πρόέκτασιν δια της επακολουθήσας εντάξεως καθιερωθείσαι εις θάρος μας αδικίαι είναι εις όλους γνωσται, και έχουν, κατά το παρελθόν, αναγραφη και αναλυθη δια των στηλών της «Τραπεζίτικης». Θά μου έπιτραπή όμως να πιστεύω, ότι σήμερον έπιβάλλεται όπως ανασύρωμεν έκ νέου τόν όλον θέμα και υπό τόν φώς της δημιουργηθείσης εν τη Τραπεζίτ μας νέας καταστάσεως, επιχειρήσωμεν μίαν νέαν δημοσίαν συζήτησιν πρὸς έξαγωγήν συμπερασμάτων, με την έλπίδα ότι τα συμπεράσματα ταύτα συντιθέμενα θά είναι δυνατὸν ν' αποτελέσουν μίαν βάσιν δια την έκ μέρους τὸν άρμόδιον λήμιν μιάς σειράς ύπὲρ της Τραπεζίτης και του Προσωπικοῦ μέτρων.

1.— ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ:
Ο Οργανισμός Υπηρεσίας της νέας Τραπεζίτης, συγκρινόμενος με τὸν εις τὴν Ἑθνικὴν Τραπεζὴν τῆς ἑλλάδος τελευταίως ἰσχύσαντα τοιοῦτον, παρουσιάζει σὺν τοῖς ἄλλοις καὶ τὰ ἑξῆς μειονεκτήματα:

α) Καταργοῦνται αἱ προσαυξήσεις εἰς τοὺς μισθοὺς τῶν κάτω τοῦ Λογιστοῦ Α'. ὑπαλλήλων, με ἀποτέλεσμα νὰ ἰσπερῶσιν οὗτοι μιάς σοφοῦς οἱ κοινομικῆς ἐνισχύσεως.

β) Μειώνεται τὸ ποσοστὸν προσαυξήσεως λόγῳ παραμότης εἰς τὸν αὐτὸν βαθμὸν δια τοὺς Λογιστὰς Α'. ἀπὸ 150)ο εἰς 100)ο.

γ) Δημιουργεῖται συσάρευσιν τῶν ὑπαλλήλων εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ Λογιστοῦ Α'.

δ) Καταργοῦνται τὰ ἐπιδόματα θέσεως, λογιστικῆς μηχανῆς, τεχνικῶν, λογιστικῶν, κλπ., ἄτινα προὔτηρχον τῆς συγχωνεύσεως εἰς τὴν Ἑθνικὴν Τραπεζάν.

ε) Δημιουργοῦνται νέοι βαθμοί.

στ) Καθορίζεται ὁ τρόπος ἐντάξεως τοῦ Προσωπικοῦ ἑκατέρων τῶν συγχωνευθεισῶν Τραπεζῶν, ἐπὶ τῇ θέσει ἀνισότητος καὶ ἀδίκου μέτρου.

11.— ΕΝΤΑΞΕΙΣ:

Ἐπὶ τῇ βάσει τῶν κανόνων τοὺς ὁποῖους ὁ οργανισμὸς οὗτος καθιερώνει καὶ εἰδικώτερον τῶν ἐλαφίων Β' Γ καὶ Ζ τοῦ ἀρθροῦ 34 τῶν μεταβατικῶν διατάξεων του, ἐγένετο κατὰ τὸ 1953 ἡ ἐντάξις τοῦ Προσωπικοῦ.

Καὶ μόνῃ ἡ ἀνάγνωσις τῶν ἐλαφίων τούτων ἀρκεῖ δια νὰ ἀντιληφθῇ πᾶς τις τὸ μέγεθος τῆς προνεγομένης εἰς θάρος τοῦ ἐκ τῆς Ἑθνικῆς Τραπεζίτης προερχομένου Προσωπικοῦ ἀδικίας.

Τὰ ἐλαφία Β' καὶ Γ' ἀναφέρουν: ΕΔΑΦΙΟΝ Β' «Τὸ προσωπικὸν τὸ προερχόμενον παρ' ἑκατέρων τῶν Τραπεζῶν διατηρεῖ τὸν βαθμὸν ὃν εἶχεν εἰς τὴν Τράπεζαν ἐκ τῶν ὁποίων προέρχεται καὶ μετὰ τὸν βαθμὸν τοῦτον ἐντάσσεται εἰς τὸ προσωπικὸν τῆς Τραπεζίτης τῆς σειράς ἀρχαιοῦτος καθοριζομένης ἀνολόγως τῶν ἐτῶν παραμότης εἰς τὸν βαθμὸν τὸν ὅποιον κατέχει κατὰ τὴν ἐντάξιν».

ΕΔΑΦΙΟΝ Γ': «Ἐάν κατὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ παρόντος Οργανισμοῦ ὑπαλλήλος προερχόμενος ἐξ ἑκατέρων τῶν συγχωνευθεισῶν Τραπεζῶν ἔχει συνολικὰ ἔτη ὑπηρεσίας ὀλιγώτερα τῶν ὧν κατὰ τὸν παρόντα Οργανισμὸν προβλέπονται διὰ τὸν βαθμὸν ὃν κέκτηται σήμερον, διατηρεῖ μόνον τὰς ἀποδοχὰς τοῦ βαθμοῦ του, πλην ἐντάσσεται εἰς τὸν ἀμέσως κατώτερον βαθμὸν, διατηρῶν ὅμως τὸ δικαίωμα τῆς αὐτομάτου προαγωγῆς εὐθὺς ἂν αὐτὴ συμπληρωθεῖ τῶν διὰ τοῦ παρόντος Οργανι-

σμοῦ προβλεπομένων ἐτῶν ὑπηρεσίας. Ἡ διάταξις αὕτη ἰσχύει μόνον διὰ τοὺς μέχρι τοῦ βαθμοῦ τοῦ Λογιστοῦ Α'. συμπεριλαμβανομένους βαθμοὺς. Ἐκ τῶν ἐλαφίων τούτων τὸ μὲν Β' ἀφορᾷ τοὺς ὑπαλλήλους ἀμφοτέρων τῶν Τραπεζῶν, ἐνὼ τὸ ἐλαφίον Γ' καλύπτει μόνον τὸ ἐκ τῆς νέας Τραπεζίτης Ἀθηνῶν προσωπικόν, τὸ ὅποιον, βάσει τοῦ Οργανισμοῦ τῆς Τραπεζίτης ταύτης εἶχε ταχύτεραν βαθμολογικὴν ἐξέλιξιν.

Ἐκ τοῦ ὑποβληθέντος κατὰ τὸν Νοέμβριον 1954 πρὸς τὸν Ὑπουργὸν Ἑργασίας, Ὑπουργὸν Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως καὶ τὴν τότε Διοίκησιν τῆς Τραπεζίτης, ὑπομνήματος τοῦ Συλλόγου (ἐπὶ προεδρίας κ. Μ. Τσουδεροῦ) ἀναφερομένου εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῶν διατάξεων τῶν ἀνωτέρω ἐλαφίων καὶ λαμβανομένου ὅτ' ὅφιν οὗτοι ἡ μισθολογικὴ ἐξίσωσις τῶν ὑπαλλήλων τῆς Τραπεζίτης Ἀθηνῶν πρὸς τοὺς ὑπαλλήλους τῆς Ἑθνικῆς Τραπεζίτης, προηγήθη τῆς ἐντάξεως, προκύπτει οὕτως:

Ἐλάφιος 5 ἐτῶν τ. Ἀθηνῶν ἐντάσσεται ὡς Ὑπολογ. Β' με ἀποδοχὰς Ὑπολογ. Α'.

Ἐλάφιος 5 ἐτῶν τ. Ἑθνικῆς ἐντάσσεται ὡς Ὑπολογ. Β με ἀποδοχὰς Ὑπολογ. Β'.

Ἐλάφιος 9 ἐτῶν τ. Ἀθηνῶν ἐντάσσεται ὡς Ὑπολογ. Α'. με ἀποδοχὰς Λογιστ. Β'.

Ἐλάφιος 9 ἐτῶν τ. Ἑθνικῆς ἐντάσσεται ὡς Ὑπολογ. Α'. με ἀποδοχὰς Ὑπολογ. Α'.

Ἐλάφιος 12 ἐτῶν τ. Ἀθηνῶν ἐντάσσεται ὡς Λογιστ. Β'. με ἀποδοχὰς Λογιστ. Α'.

Ἐλάφιος 12 ἐτῶν τ. Ἑθνικῆς ἐντάσσεται ὡς Λογιστ. Β'. με ἀποδοχὰς Λογιστ. Β'.

Σημειωτέον ὅτι διὰ τὸν πλείστον τῶν ὑπαλλήλων τῆς Ἑθνικῆς Τραπεζίτης προὔπαρχει τῶν ἄνω ἐτῶν ἡ προσωρινότης, ἡ ὁποία φθάνει κατὰ νόμον τοὺς 12—18 μῆνας, ὑπερβαίνει δὲ αὐτοὺς κατὰ πολὺ εἰς εἰδικὰς περιπτώσεις.

Βεβαίως, μέρος τῶν ὑπαλλήλων τῆς Ἑθνικῆς Τραπεζίτης, ἀποκαθίσταται, ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἄνω μισθολογικὴν διαφορὰν, διὰ τῶν διενεργουμένων ἡδὴ προαγωγῶν. Παραμένει ὅμως μέγα μέρος Ὑπολογιστῶν Α' καὶ τὸ πλείστον τῶν Λογιστῶν Β' οἱ ὅποιοι δὲν ἔχουν συμπληρώσει τὸν ὑπὸ τοῦ ἰσχύοντος Οργανισμοῦ προβλεπόμενον χρόνον προαγωγῆς, καὶ διὰ τοὺς ὁποῖους θά ἐξακολουθήσῃ ὁφισταμένη ἡ διαφορὰ αὕτη. Ἐξ ἁλλου, διὰ τὴν πλειονότητα τῶν κάτω τοῦ βαθμοῦ Λογ. Β', ὑπαλλήλων, παραμένει ἐκκρεμὲς τὸ θέμα τῶν ἐτῶν προσωρινότητος. Ὑπεράνω ὅμως ὧν αὐτῶν ἐορτάζεται ἡ διὰ τοῦ ἐλαφίου Γ', δημιουργηθεῖσα ἀνωμαλία εἰς τὴν VALEUR, ἀνωμαλία ἡ ὁποία δὲν εἶναι μὲν ἀπολύτως ἀσθητὴ εἰς τοὺς κατώτερους βαθμοὺς, ἔχει ὅμως καταστῆ πραγματικὸς θραναχὴς εἰς τὰ ἀνωτέρα κλιμάκια τῆς ἱεραρχίας, ὅπου καὶ προβλέπονται, ὑπὸ τοῦ Οργανισμοῦ, ὠρισμένοι οργανισμοὶ θέσεις.

Τὸ ἐλαφίον Ζ' ἀφορᾷ τοὺς ἀπὸ τοῦ Λογιστοῦ Α' καὶ ἄνω ὑπαλλήλους οἱ ὅποιοι καὶ μόνον κατὰ τὸν ἐν ἰσχύϊ Οργανισμὸν δικαιοῦνται προσαυξήσεων. Ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ ἐλαφίου τούτου καὶ θέσει τὸν εἰς τὸν προαφθέν ὑπομνήμα τὸν Συλλόγου περιλαμβανομένων στοιχείων, προκύπτουν τὰ κάτωθι:

1) Οἱ ὑπαλλήλοι τῆς νέας Ἀθηνῶν δὲν ἔχουν προσαυξήσῃ διότι ἴσως εἶχον ἡδὴ λάθει πρὸ τῆς συγχωνεύσεως, θέσει τοῦ Οργανισμοῦ τῆς Τραπεζίτης Ἀθηνῶν.

2) Οἱ ἐκ τῆς νέας Ἑθνικῆς ἔχοντες τριετίας περισσοτέρας τῆς μῆδος ἐπὶ πλέον τῶν προβλεπομένων κατὰ τὸν Οργανισμὸν ἐτῶν διὰ τὸν βαθμὸν ὃν κέκτηνται, λαμβάνουν μόνον μίαν προσαυξήσιν καὶ

3) Ὅσοι ἐκ τῆς νέας Ἑθνικῆς ἔχουν πρὸς προσμέτρησιν πλεονάζοντα ἔτη ἀλλὰ δὲν ἔχουν τὴν 1.3.53 συμπληρωμένην τριετίαν ἀπὸ τῆς τελευταίας προαγωγῆς τῶν, οὐδεμίαν προσαυξήσιν λαμβάνουν.

Κατὰ τὸ ἄνω ὑπόμνημα, Τμηματάρχης Α'. τῆς νέας Ἑθνικῆς με 33 ἐτῶν ὑπηρεσίας καὶ Τμηματάρχης Β'. τῆς νέας Ἑθνικῆς με 27 ἐτῶν ὑπηρεσίας λαμβάνουν ἀποδοχὰς κατωτέρας τοῦ ὑπομνηματάρχου τῆς νέας Ἀθηνῶν με 28 ἐτῶν ὑπηρεσίας, δεδομένου ὅτι ὁ τελευταῖος ἔχει λάθει ἀπ' ἀσας τὰς ὑπὸ τοῦ Οργανισμοῦ προβλεπομένας προσαυξήσεις. Ἐξ ἁλλου, δύο λογιστὰς Α', καὶ οἱ δύο ἐκ τῆς νέας Ἑθνικῆς, ἔχοντες διαφορὰν ἀρχαιότητος 6 μηνῶν, μετὰ τὴν ἐντάξιν ἔχουν ἡδὴ ἀπόστασιν εἰς τὴν σειράν ἀρχαιότητος τριῶν ἐτῶν καὶ 6 μηνῶν. Διὰ τῶν ἀνωτέρω ἐκτεθέντων ἀποκαλύπτεται μέρος μόνον τῶν εἰς θάρος μας γενόμενων ἀδικιών. Ἡ καθ' ἡμέραν πρᾶξις μᾶς δίδει πλείετας ὅσας ἀποδείξεις τῆς ἀδίκου μεταχειρίσεως ἧς ἐτύχομεν κατὰ τὸ παρελθόν. Πιστεύω ὅτι εἶναι ἔξω τῶν προβέσεων τῆς Σεβαστῆς Διοικήσεως ἡ συνέχισις τῆς ἀρρυθμίου ταύτης καταστάσεως, δι' ὃ καὶ κατὰ τὴν γνώμην μου, εἰς ἡμᾶς καὶ τοὺς εκπροσώπους μας ἐναποκέμει ἡ ὑπόδειξις τῶν ἀρῶν ἐκείνων λύσεων, αἱ ὁποῖαι, ὁδοῖν ἐντὸς τοῦ πλαισίου τῶν οἰκονομικῶν δυνατοτήτων τῆς Τραπεζίτης, θὰ συντελέσουν εἰς τὴν ἄριστὴν τῶν ἀδίκων κειμένων καὶ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς δικαιοσύνης.

Κατ' ἐμὲ, ὑπὸ τὴν προϋπόθεσιν ὅτι θὰ παραμείνῃ ὡς βασικὴ μᾶς ἐπιδίωξις ἡ ἀναθεώρησις τοῦ ἰσχύοντος Οργανισμοῦ, εὐθὺς ὡς αἱ ἐν τῇ Τραπεζίτ συνήκοντὰ ἐπιτρέψουν, ὀφείλομεν νὰ ἐπανέλθωμεν, τάχιστα, εἰς τὸ παλαιὸν αἶτημα τοῦ Συλλόγου, τὸ μετὰ τὴν σαφήνειαν κατ' ἐπανάληψιν ἀναπτυχθὲν ἀπὸ τῶν στηλῶν τούτων, κατὰ τὸ παρελθόν.

ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΙΣ ΤΗΣ ΕΝΤΑΞΕΩΣ ΕΠΙ ΤΗ ΒΑΣΕΙ:

α) τῶν ἐτῶν ὑπηρεσίας, β) τῶν προσόντων ἐκάστου. γ) τῆς εὐδοκίμου ὑπηρεσίας του.

Ἡ Διοίκησις τῆς Τραπεζίτης ἔχει τὴν εὐχέρειαν καὶ δύναμιν νὰ ἀναθέσῃ εἰς Ἐπιτροπὴν ἐξ ἀνωτάτων ὑπαλλήλων, προερχομένων ἐξ ἀμφοτέρων τῶν συγχωνευθεισῶν Τραπεζῶν με συμμετοχὴν ἀντισώπων τῶν Συλλόγων Ἑθνικῆς καὶ Ἀθηνῶν, τὴν μελέτην τῶν μεταβατικῶν διατάξεων τοῦ ἰσχύοντος Οργανισμοῦ, τὴν διενεργήσιν τῶν ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τῶν δημιουργηθεισῶν ἀδικιών καὶ τὴν ἐισήγησιν τῶν καταλλήλων μέτρων ἰσοδικαίας ἐντάξεως τοῦ Προσωπικοῦ τῆς νέας Τραπεζίτης.

Ἐγκρινόμενων τῶν μέτρων τούτων, νὰ ἀναπληρῇ εἰς τὴν αὐτὴν ἡ ἄλληλ παρρομία συνθέσεως ἐπιτροπῆς ἡ ἐκ νέου ἐντάξις τῶν ὑπαλλήλων καὶ τῶν δύο Τραπεζῶν.

Μετὰ τὴν νέαν ἐντάξιν, ὁ μισθὸς ἐκάστου ὑπαλλήλου θὰ εἶναι ὁ διὰ τὸν βαθμὸν εἰς ὃν θὰ ἔχη οὗτος ἐνταχθῇ προβλεπόμενος.

Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον θὰ ἀποδοθῇ δικαιοσύνη καὶ θὰ παύσῃ ἡ ὁφισταμένη σήμερον ἐν τῷ Ἰδρύματι ἀναταραχὴ, ἡ συνέχισις τῆς ὁποίας μόνον πρόξενος ζημιῶν δύναται νὰ εἶναι. Πόρρω ἀπέχει τῆς ἀληθείας τὸ ὑποστηριζόμενον ὅτι διὰ τῆς ἀναθεωρήσεως τῆς ἐντάξεως θὰ δημιουργηθῇ ἀναταραχὴ. Ἀναταραχὴ ὀφίσταται καὶ οὐδὲν προσφέρουμεν ἐάν τὴν παραθέλωμεν.

Σ. Σ.: Εὐχαριστοῦμεν τὸν συνάδελφον κ. Ι. Ζουγκὸν διὰ τὴν συνεργασίαν. Πρὸς διὰ τὴν ὁμολογίαν τῶν ἐφαρμογῶν ἐντυπώσεων εἰμένα ὑποχρεωμένοι νὰ τοῦ ὑπενωμισώμεν ὅτι οὐδέποτε ἡ παροῦσα Δ. Ε. ἐγκατέλειπε τὴν λειτουργίαν — Ἐντάξεως (βλ. προγραμματικὰς δηλώσεις, Ὑπόμνημα πρὸς Διοίκησιν καὶ Τραπεζίτικὴν Νο 164)20.7.56) καὶ ὑπὸ τῶν ἐννοιῶν τῆς ἀποκαταστάσεως τῆς δικαιοσύνης ἐν τῇ Τραπεζίτ. Ἐπιπλέον ἀπὸ τῆς προτάσεως τοῦ ἀπιστολογράφου μᾶς περὶ ἐπανόδου εἰς τὸ παλαιὸν αἶτημα τοῦ Συλλόγου «εὐθὺς ὡς αἱ ἐν τῇ Τραπεζίτ συνήκοντὰ ἐπιτρέψουν» ἡ παροῦσα Δ. Ε. δὲν ἀφίνοι.

Τὸ αἶτημα νὰ «ἐγκατέλειπε» ἀλλὰ ὡς τὸνίζει εἰς τὴν ὑπ' ἀριθ. 12)22.8.56 ανακοίνωσιν λαμβάνει θέσιν ἀκράμπτου ἐμμένου ἑς εἰς τὸ αἶτημα τοῦτο.

ΘΕΜΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ

ΟΙ ΥΠΟΤΑΜΙΑΙ ΕΚ ΜΕΤΑΤΑΞΕΩΣ

Μία συμπαθὴς τάξις συναδέλφων, κατώτερη ἀπὸ τὴν Ταμιακὴ. Ἐμπόδιο ἦταν τὸ ἄρθρον 20 παρὰ γ. δ'. τοῦ παλαιοῦ Οργανισμοῦ τῆς νέας Ἑθνικῆς Τραπεζίτης.

Καὶ γίνονται οἱ μετατάξεις τοῦ 1953 μετὰ τὸν παλαιὸν Οργανισμό.

Ἐ' αὐτὲς, μετατάσσονται ὅλοι οἱ ἔχοντες χρηματικὴν ἢ ὀχι διαχειρίσιν καὶ τὸ πὶδ σπουδαῖο μετὰ τὸ ἴδιον ἄρθρον 20 παρὰ γ. δ' ποὺ ὄριζε ὅτι μόνον οἱ ἔχοντες ὑπεύθυνον χρηματικὴν διαχείρισιν μετατάσσονται στὸν βαθμὸ τοῦ Ὑποταμίου.

Μὰ δὲν εἶναι ἄδικο αὐτό; Δὲν πρέπει ὅλα αὐτὰ τὰ χρόνια τῆς ἀναγραφῆς καὶ τῆς διαγραφῆς τοὺς εἰς τοὺς τότε πίνακας μετατακτέων νὰ ὑπολογισθῶν καὶ ν' ἀναγνωρισθῶν γιὰ τὸ καθῆτα χωριστά, καὶ ἀνάλογα μετὰ τὰ χρόνια τοὺς σὴν Τράπεζα, τὰ προσόντα τοὺς, τὸ μισθὸ τοὺς καὶ τὴν ἐν γένει ὑπηρεσιακὴ τοὺς κατάρτις;

Ο Σύνλογος σ' αὐτὸ ἔκανε τὸ κατὰ τὸν ὑπεβάλε στὸ τμήμα Προσωπικοῦ, ὑπομνήματα, καταποριστικὰ σημειώματα, πίνακες σταδιοδρομῆσεως (ἀπὸ ἀπόψεως μισθοῦ) καὶ ἕνα σωρὸ χαρτιά ποὺ ἀποδεικνύεται ὅτι τὸ θέμα εἶναι μόνον ἨΘΙΚΟ χωρὶς νὰ συνεπαίγεται γιὰ τὴν Τράπεζα οὐτε δραχμὴ σὰν οἰκονομικὴ ἐπιβάρυνσι καὶ ἕνα πίνακα μετὰ προτάσεις γιὰ τὴν ἄρσι τῆς ἀδικίας αὐτῆς.

Καὶ νὰ ἦσαν μόνον αὐτοί;

Ἐνὰς ὑποταμία Α' ἔν ἐξέλει τῆς ὑπηρεσίας σήμερον μετὰ 25 χρόνια σὴν Τράπεζα, διατηρῶντας μισθὸν εἰσπράκτορος Α' με 5 προσαυξήσεις θὰ πᾶρῃ μικρότερη σύνταξιν ἀπὸ ἕνα συνάδελφο Λογιστὴ Α' με 25 χρόνια, παρ' ὅλον ποὺ καταβάλλει μεγαλύτεραν εἰσφορὰν πρὸς τὸ Ταμεῖον Συντάξεων!

Ἐλπίζομε, ἔστω καὶ τὴν τελευταίαν στιγμὴν νὰ ἄρῃ τὴν ἀδικίαν αὐτὴν ἡ ἐπιτροπὴ προαγωγῶν καὶ νὰ δώσῃ μίαν ἀνάλογον προὔθεσιν στοὺς συμπαθεῖς συναδέλφους αὐτοὺς ποὺ κατηνάλωσαν τοὺς ἑαυτοὺς τῶν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς Τραπεζίτης.

Μ. Κ.

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ;

Τί γίνεται; Τί νέας; Αὐτὰ τὰ ἐρωτηματικά ἀκούω κάθε μέρα ἀπὸ τοὺς συναδέλφους. Μόλις θάλω καὶ μετὰ πλησιάζει συνάδελφός τόν προφθάνω — ἂν ὀχι πάντοτε — τὴν πὶδ πολλὰς φορὲς ὅμως καὶ τοῦ λέω:

— Ἀσφαλὺς ἰθὺς νὰ μάθῃς τί γίνεται, ἔ;

— Ναι, ὅρ παιδί μου, τόσα χρόνια μαρμαρώσαμε. Ἡ βωβηλογία μᾶς ἔσπασε τὰ νεύρα, καὶ τώρα ποὺ ἀντιλαμβάνομαι ὅτι κάτι γίνεται, ἔρχομαι νὰ σὲ ρωτήσω τί γίνεται;

Αὐτὰ καὶ αὐτὰ γίνονται ἀγαπητέ συνάδελφε.

Μελετᾶμε τὸ κάθε ζήτημα, τὸ συζητοῦμε, προβαίνομε σὲ ἀνάλογες παραστάσεις, παίρνομε αὐτὲς τίς ἀπαντήσεις, αὐτὲς τίς ὑποσχέσεις. Δὲν μᾶς ἱκανοποιοῦν αἱ ἀπαντήσεις, ἐπανερχόμεθα. Ἰδρῶνομε, ἀπειλοῦμε, σπᾶμε στὰ πᾶς καὶ ἔλα, γράφομε, ἐναναγράφομε, μαζεῖομε στοιχεῖα, διασταυρώνομε πληροφορίας — κατὰλαβες; ὅλο καὶ κάτι γίνεται!

Πάει ὁ πρῶτος, ἀνασάει γὰ λίγα δευτερόλεπτα. νᾶσου ὁ δεύτερος, τί γίνεται;

Ἐπαναλήψις τῶν ὧν εἶπα στὸν πρῶτο. Πάει καὶ αὐτός, παίρνω θαθεῖα ἀνάσα, ὡς: τρίτος, τέταρτος καὶ πᾶσι λέγοντας. Τὸ τί γίνεται εἶναι ἀφάνταστο.

Ἡ ἐρώτησις αὐτὴ με κυνηγᾷ παντοῦ. Τί γίνεται; Τί γίνεται;

Ἀρχίζω νὰ κουράζομαι, μασῶ τὰ λόγια μου. λιγιστεύω τίς πληροφορίες, συντομίζω τίς ἀνακοινώσεις μου! Ὅταν ἔαφνικά. νὰ ὁ πρῶτος καὶ πάλι

—Τί θέλεις, δὲν σοῦπα πρὶν μὰ ὦρα τί γίνεται;

— Ναι, μὲ πες, ἀλλὰ... ἔρεῖς ὁ Χ μοῦπε ἄλλα κάπως διαφορετικά.

— Διηλεθὴ τί; με δέψουσε;

— Ὅχι, ἀλλὰ μετὰ τότε πὶδ ... αἰσιόδοξοι!

— Ἐἰ εἰν' ὁ χαρακτηρὰς τοῦ πὶδ αἰσιόδοξος

κατὰ τὴν Ταμιακὴ. Ἐμπόδιο ἦταν τὸ ἄρθρον 20 παρὰ γ. δ'. τοῦ παλαιοῦ Οργανισμοῦ τῆς νέας Ἑθνικῆς Τραπεζίτης.

Καὶ γίνονται οἱ μετατάξεις τοῦ 1953 μετὰ τὸν παλαιὸν Οργανισμό.

Ἐ' αὐτὲς, μετατάσσονται ὅλοι οἱ ἔχοντες χρηματικὴν ἢ ὀχι διαχειρίσιν καὶ τὸ πὶδ σπουδαῖο μετὰ τὸ ἴδιον ἄρθρον 20 παρὰ γ. δ' ποὺ ὄριζε ὅτι μόνον οἱ ἔχοντες ὑπεύθυνον χρηματικὴν διαχείρισιν μετατάσσονται στὸν βαθμὸ τοῦ Ὑποταμίου.

Μὰ δὲν εἶναι ἄδικο αὐτό;

Δὲν πρέπει ὅλα αὐτὰ τὰ χρόνια τῆς ἀναγραφῆς καὶ τῆς διαγραφῆς τοὺς εἰς τοὺς τότε πίνακας μετατακτέων νὰ ὑπολογισθῶν καὶ ν' ἀναγνωρισθῶν γιὰ τὸ καθῆτα χωριστά, καὶ ἀνάλογα μετὰ τὰ χρόνια τοὺς σὴν Τράπεζα, τὰ προσόντα τοὺς, τὸ μισθὸ τοὺς καὶ τὴν ἐν γένει ὑπηρεσιακὴ τοὺς κατάρτις;

Ο Σύνλογος σ' αὐτὸ ἔκανε τὸ κατὰ τὸν ὑπεβάλε στὸ τμήμα Προσωπικοῦ, ὑπομνήματα, καταποριστικὰ σημειώματα, πίνακες σταδιοδρομῆσεως (ἀπὸ ἀπόψεως μισθοῦ) καὶ ἕνα σωρὸ χαρτιά ποὺ ἀποδεικνύεται ὅτι τὸ θέμα εἶναι μόνον ἨΘΙΚΟ χωρὶς νὰ συνεπαίγεται γιὰ τὴν Τράπεζα οὐτε δραχμὴ σὰν οἰκονομικὴ ἐπιβάρυνσι καὶ ἕνα πίνακα μετὰ προτάσεις γιὰ τὴν ἄρσι τῆς ἀδικίας αὐτῆς.

Καὶ νὰ ἦσαν μόνον αὐτοί;

Ἐνὰς ὑποταμία Α' ἔν ἐξέλει τῆς ὑπηρεσίας σήμερον μετὰ 25 χρόνια σὴν Τράπεζα, διατηρῶντας μισθὸν εἰσπράκτορος Α' με 5 προσαυξήσεις θὰ πᾶρῃ μικρότερη σύνταξιν ἀπὸ ἕνα συνάδελφο Λογιστὴ Α' με 25 χρόνια, παρ' ὅλον ποὺ καταβάλλει μεγαλύτεραν εἰσφορὰν πρὸς τὸ Ταμεῖον Συντάξεων!

Ἐλπίζομε, ἔστω καὶ τὴν τελευταίαν στιγμὴν νὰ ἄρῃ τὴν ἀδικίαν αὐτὴν ἡ ἐπιτροπὴ προαγωγῶν καὶ νὰ δώσῃ μίαν ἀ

ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΩΝ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

ΤΟΥ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΙΚΟΥ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΥ, ΤΗΣ 31ης ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1956

Κύριοι Συνεταίροι,
 'Επὶ τῇ συμπληρώσει τετραμῆ-
 νου διαστήματος ἀπὸ τῆς ἀναλή-
 ψεως τῆς διευθύνσεως τῶν ἐργα-
 σίων τοῦ Προμηθευτικοῦ μας Συν-
 εταιρισμοῦ, θεωροῦμεν σκόπιμον
 νὰ σὰς πληροφορήσωμεν ἐπὶ τῶν
 μέχρι τοῦδε ἐνεργειῶν μας καὶ νὰ
 σὰς ἐνημερώσωμεν ἐπὶ τῆς πορεί-
 ας τῶν ἐργασιῶν τοῦ Συνεταιρι-
 σμοῦ.

Ἄμα τῇ ἀναλήψει τῆς διευθύν-
 σεως τοῦ Συνεταιρισμοῦ τὸ Διοικ.
 Συμβούλιον κατέβαλε συντόνους
 προσπάθειας διὰ τὸν ἐμπλουτισμὸν
 πῶν Πρατηρίων μὲ ἅπαντα τὰ εἰ-
 δη ἐναρξήσεως ἐποχῆς καὶ ὅλα τὰ
 εἶδη τροφίμων.

Ἐφαρμόζοντες πιστῶς τὰς προ-
 γραμματικὰς μας ὑποσχέσεις, αἱ
 προμήθειαι ὅλων τῶν εἰδῶν ἐγέ-
 νοντο ἐπ' εὐθείας ἐκ τῶν πηγῶν
 μὲ τὴν συνδρομὴν δὲ λειτουργῶν
 τῆς Τραπεζῆς ἐπετύχοντο τὸ κα-
 τὰτερον δυνατόν κόστος εἰς τὸ
 πᾶν ὥστε αἱ τιμαὶ τῶν εἰδῶν Πρα-
 τηρίου 'Τρασμάτων ν' ἀρίστην-
 ται πῶν τιμῶν τῆς ἀγορᾶς ἀπὸ
 10% — 25% καὶ ἄνω.

Ἐν παραλλήλῳ καὶ πρὸς πε-
 ριορισμὸν πῶν ἐξόδων διαχειρίσε-
 ως, τὸ Δ. Σ. προέβη εἰς ἀποσυμ-
 φόρην πλεονάζοντος προσωπικοῦ.
 Οὕτω κατηγγέλθησαν αἱ σιμιάσεις
 ἐργασίας τεσσάρων ὑπαλλήλων, ἐ-
 τέρον δὲ τεσσάρων θὰ καταγγελ-
 θοῦν αἱ συστάσεις ἀπὸ 1ης Σε-
 πτεμβρίου ἔ. ἔ.

Περαιτέρω προέβημεν εἰς τὴν
 ὑπενοικίαν τοῦ ἰσογείου τοῦ
 Πρατηρίου Τροφίμων, περιορίζο-
 μένης τῆς λειτουργίας του εἰς τὸ
 ὑπόγειον, καταλλήλως πρὸς τοῦτο
 διαρρυθμίζοντες. Διὰ τῆς ὑπενο-
 κιάσεως ὑπεβάρβαμεν τὸ ἐνοίκιον
 τοῦ Πρατηρίου ἀπὸ 14.000 δρχ.
 μηνιαίως εἰς δρχ. 4.000.

Οὕτω τὸ σύνολον τῶν ἐπιτευχθει-
 σάν οικονομιῶν ἀπὸ τοῦ ἔτους
 1955 καὶ μέχρι σήμερον ἀνῆλθεν
 εἰς δρχ. 900.000 περίπου ἐτησίως.
 Τὸ γεγονός τοῦτο πλεονεκτήσει καὶ
 ἡμᾶς αὐτὸν ἀξιοποιήσας ἐμπιστο-
 σύνῃς τῶν Συνεταίρων πρὸς τὸν
 Συνηγμένον, μᾶς δίδει τὸ δικαίωμα
 νὰ σὰς διαβεβαιώσωμεν ὅτι εἰμὲθα
 αἰσθητοὶ διὰ τὸ μέλλον καὶ τὴν
 προκοπὴν τοῦ οικονομικοῦ τούτου
 οργανισμοῦ μας.

Ἐπαρουσιάσθημεν εἰς τὴν Διοι-
 κησὴν τῆς Τραπεζῆς καὶ ἀνεπτύξα-
 μεν τὰς ἀνάγκας καὶ τὰ αἰτήματα
 τοῦ Συνεταιρισμοῦ.

Ὁ κ. Διακητὴς μᾶς ὑπεσχέθη
 πλήρη ἐνίσχυσιν τῆς Τραπεζῆς
 καὶ μᾶς ἐπέλυσε τὰ κάτωθι ζητή-
 ματα:

1. Ἐνέκρινε τὴν χορήγησιν δα-
 νείου πρὸς τὸν Συνεταιρισμὸν
 1.500.000 δρχ. (Σχετικὴ ἀποφάσις
 ὑπεβλήθη εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς
 Ἑλλάδος καὶ ἀναμένοντες τὴν ἐγ-
 κρισίν τῆς Νομισματικῆς Ἐπιτρο-
 πῆς).

2. Ἐναντι τοῦ ἄνω δανείου, ὁ
 κ. Διακητὴς μᾶς ἐχορήγησε προ-
 καταβολὴν δρχ. 150.000 διὰ τὴν
 ἀγορὰν τυροῦ φέτας.

3. Ὁμοίαν προκαταβολὴν δρχ.
 200.000 διὰ τὴν ὀλοκλήρωσιν τῆς
 ἀποσυμφορήσεως τοῦ προσωπικοῦ.

4. Ἐνέκρινε τὴν μείωσιν τοῦ ἐ-
 πιτοκίου τῶν πρὸς τὸν Συνεται-
 ρισμὸν χορηγήσεων τῆς Τραπεζῆς
 ἀπὸ 12% εἰς 6%.

5. Ἐνέκρινε τὴν παραχώρησιν
 καταλλήλου χώρου διὰ τὴν μετα-
 φορὰν τοῦ ἀρχείου μας, κατόπιν
 παραδόσεως εἰς τὴν Τράπεζαν
 τῶν μὴ χρησιμοποιομένων γρα-
 φείων τοῦ Συνεταιρισμοῦ.

Εἰς τὴν πρώτην μας παρουσίαν
 ἐξηγήσαμεν ἀπὸ τὸν κ. Διοικη-
 τὴν τὴν τοποθέτησιν εἰς τὸν Συ-
 νεταιρισμὸν παρατηρητοῦ τῆς
 Τραπεζῆς διὰ τὸ ἀδιάβλητον τῆς
 διαχειρίσεως μας.

Ὁ κ. Διακητὴς εἰς τὸ αἰτήμα
 μας τοῦτο καὶ εἰς τὴν τελευταίαν
 μας παρουσίαν, μᾶς ἐγγνώρισεν
 ὅτι τὸ παρὸν Δ. Σ. ἀπολαύει τῆς
 ἐμπιστοσύνης τῆς Τραπεζῆς καὶ
 κατόπιν τούτου θεωρεῖ περιττὴν
 τὴν τοποθέτησιν παρατηρητοῦ.

Τὰ Συμβούλια τοῦ Συνεταιρι-
 σμοῦ αἰσθάνονται τὴν ὑποχρέωσιν
 νὰ εὐχαριστήσιν τὸν κ. Διοικητὴν
 διὰ τὴν στοργικὴν μέριμναν, τὴν
 ὁποίαν ἐπέδειξε πρὸς τὸν Συνεται-
 ρισμὸν καὶ τὰς ἀνάγκας αὐτοῦ,
 καὶ ἐλπίζουν ὅτι θὰ τύχουν τῆς
 αὐτῆς ὑλικῆς, ἀλλὰ πρὸ πάντων

τῆς ἡθικῆς συμπαράστασός του
 καὶ εἰς τὸ μέλλον.

Παρὰ τὰς ἀνωτέρω ἐπιτεύξεις
 ἐντὸς τοῦ διαρρευσαντος ἐλαχί-
 στου χρονικοῦ διαστήματος, ὑπάρ-
 χουν δυστυχῶς συνεταίροι, ἐχθροὶ
 ἐν τούτοις τοῦ Συνεταιρισμοῦ, οἱ
 ὁποῖοι κάθε ἄλλο παρὰ ἀπὸ κίνητρα
 εὐγενῆ ὁμώμενοι δυσφημοῦν τὸν
 Συνεταιρισμὸν, προσπαθοῦντες νὰ
 κλονίσουν τὴν πρὸς αὐτὸν ἐμπι-
 στοσύνην τῶν Συνεταίρων.

Μεταξὺ τῶν συνεταίρων αὐτῶν,
 ἄλλοι μὲν εἶναι σύμβουλοι τῆς
 «Α. Ε. ΑΘΗΝΑ» ἄλλοι δὲ ἐξ ἐ-
 κείνων τῶν ἐλαχίστων, οἱ ὁποῖοι
 οὐδέποτε ἔκαμον τὰς προμηθείας
 τῶν ἐκ τοῦ Συνεταιρισμοῦ, καὶ
 ὅσον αἱ ἀπολαύει τῶν ἐκ τῶν πολ-
 λαπλῶν θάσεων ἐν τῇ Τραπεζῇ
 τοὺς ἐπ' ἐκείνους τὴν ἐπιλογὴν τῶν
 ἀγοραζομένων εἰδῶν ἐκ καταστη-
 μάτων πολυτελείας.

Ἀλλὰ τί ζητοῦν οἱ συνεταίροι
 αὐτοὶ; Φοβοῦνται μήπως ὅτι ἡ
 διατήρησις τοῦ Συνεταιρισμοῦ θὰ
 τοὺς ζημιώσῃ; Δὲν ἔχουν εἰς τὴν
 περιπτώσιν αὐτὴν παρὰ νὰ ζητή-
 σουν τὴν διαγραφὴν τῶν καὶ ν' ἀ-
 φήσουν ἥσυχον τὸν Ὄργανισμὸν
 αὐτὸν ὁ ὁποῖος ἀποτελεῖ τὸ στήρι-
 γμα δι' ὅσους ἀποστῶν ἐκ τοῦ μ-
 σοῦ τῶν καὶ μόνον.

Δι' ὀλίγων μόνον θ' ἀπαντήσω-
 μεν εἰς τὸ δημοσίευμα τοῦ τέως
 προέδρου τοῦ Συνεταιρισμοῦ.

Ὁ κ. Χάμψαν, ὁ ὁποῖος προε-
 ξοφλοῦσε τὴν ἐντὸς διμήνου κα-
 τάρρευσίν μας, μᾶς κατηγορεῖ ὅτι
 δὲν ἐφημέριον τὸ πρόγραμμά
 του δηλαδὴ τὴν διάρκειαν τοῦ Συν-
 εταιρισμοῦ, ἀλλὰ ἐφαρμόζοντες ἐ-
 κείνου τὸ ὅποιον προεκλογικὰς ἐ-
 παγγελίας, ἦτοι τὴν ἀνέκδοτον
 καὶ διατήρησιν τοῦ Συνεταιρισμοῦ
 καὶ διὰ τὸ ὅποιον ἐπιμήνημεν διὰ
 τῆς ψήφου τῶν Συνεταίρων, παρὰ
 τὰς διαφορὰς, ἐκ διαφορῶν πλεον-
 ρῶν, ἀντιτάσσεται καὶ τὴν λυσώδη
 προταγάντων τῆς ἀποχῆς ἐκ τῶν
 ἀρχαριῶν, τὴν ὁποίαν καὶ οὗτος
 ἐφήρμοσε, μὴ προσελθὼν νὰ ψη-
 φίσῃ.

Μᾶς κατηγορεῖ ὅτι διασπαθί-
 σαμεν τὰ ἐκ δρχ. 500.000 διαθέσι-
 μα τὰ ὁποῖα ἀποχωρῶν ἐκ τοῦ
 Συνεταιρισμοῦ μᾶς παρέδωκε.

Τὸν ἐρωτῶμεν λοιπὸν:

1. Δύναται νὰ ἀρνηθῇ ὅτι τὴν
 20ῃν — 25ῃν ἐκάστου μηνὸς ὁ
 Συνεταιρισμὸς ποσοῦται παρὰ τῆς
 Τραπεζῆς διὰ τὸ σύνολον τῶν
 παρ' αὐτῆς γενομένων ἐκ τῆς μ-
 σθοδοσίας κρατήσεων;

2. Δύναται νὰ ἀρνηθῇ ὅτι τὸ
 σύνολον πῶν μηνιαίων κρατήσεων
 κυμαίνεται εἰς τὸ ἀνωτέρω ποσόν,
 τὸ ὅποιον μᾶς παρουσιάζει ὡς
 «διαθέσιμα»;

3. Μήπως αἱ ἀνεληγμέναι διὰ
 συναλλαγματικῶν ὑποχρεώσεων τοῦ
 Συνεταιρισμοῦ ἐκάλυπτον τὸ πο-
 σὸν αὐτό;

Ἀλλὰ καὶ ἂν δεχθῶμεν ὅτι ὄν-
 τως τὸ διαθέσιμον ποσὸν τῶν δρχ.
 500.000 μᾶς παρεδόθη ἐλευθερὸν
 πάσης ὑποχρεώσεως, ἐρωτῶμεν τὸν
 κ. Χάμψαν: Διὰ τί τὸ ποσὸν τοῦτο
 ἐκρατήθη νεκρὸν καὶ ἀπεκρούθη
 ὑπὸ τὴν γῆν, ὡς τὸ τάλαντον τοῦ
 πονηροῦ δούλου τῆς παραβολῆς
 καὶ δὲν ἐπενδύετο εἰς ἐμπορεύματα
 ἀμέσῳ καταναλώσεως καὶ εὐχε-
 ροῦς ρευστοποιήσεως;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἐρωτῶμεν τὸν ἐπιτιμητὴν μας
 κ. Χάμψαν, ἥτοι ἡ δὲν ἦτο γνω-
 στὸν καὶ εἰς τὸν ἔσχατον τῶν ἀν-
 θρώπων τῆς ἀγορᾶς, ὅτι ἡ τιμὴ
 τοῦ ἐλαίου θὰ ἀνήσχετα; Διὰ τί
 δὲν ἔσπευσε νὰ ἀγοράσῃ 20.000
 ὀκ. ἐλαίου, ὥστε ἀφ' ἐνὸς μὲν οἱ
 συνεταίροι νὰ ἔχουν εὐχρόντερον λά-
 δι, ἀφ' ἐτέρου δὲ ὁ Συνεταιρισμὸς
 νὰ καλύψῃ τὰ ἐξοδά του;

Ἡμεῖς, ἐξ ἀντιθέτου, καὶ τὰ
 Πρατήρια ἐπλουτίσαμεν καὶ τὴν ἀ-
 ποσυμφορήσιν τοῦ προσωπικοῦ συ-
 νεχίζομεν, καταβαλόντες ἤδη δι'
 ἀποζημιώσεις πλεόν τοῦ ποσοῦ τῶν
 160.000 δραχμῶν.

Καὶ διὰ νὰ τελειώσωμεν, ἐρω-
 τῶμεν τὸν κ. Χάμψαν: Μᾶς πα-
 ρέδωκε, καὶ ἡ ὄχι, τὰς ἀποθήρας
 τοῦ Πρατηρίου Τροφίμων τελείως
 κενὰς, εἰς τρόπον ὥστε νὰ καθί-
 σताται περιττὴ καὶ σχετικὴ ἀπο-
 γραφὴ κατὰ τὴν παρὰδουσαν;

Ἄς μᾶς ἀπαντήσῃ ἐὰν ὑπῆρχεν
 ἡ ὄχι κατὰ τὴν παρὰδουσαν, λίγον-
 τος τοῦ μηνὸς Ἀπριλίου καὶ ἕνα
 ροῦπι ἐαρινῶν ὑφασμάτων ἐκτὸς
 τῶν ἐκ παλαιῶν ἀγορῶν.

Κύριοι Συνεταίροι,

Θὰ ἠθέλωμεν νὰ σὰς καταπο-
 λίσωμεν καὶ ἐπὶ τῆς γνωστῆς ὑ-
 ποθέσεως τῶν κασμηρίων, ὅτι
 καὶ ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως ταύτης εἰς
 τὸ σκότος διεβλήθημεν καὶ ἐσπαι-
 φαντήθημεν, δυστυχῶς ὅμως δὲν
 δυνάμεθα νὰ τὸ κόμωμεν, χωρὶς
 βλάβην τῶν συμφερόντων τοῦ Συν-
 εταιρισμοῦ, δεδομένου ὅτι ἡ ὑπό-
 θεσις αὕτη ἐκκρεμεῖ ἐνώπιον τῆς
 δικαιοσύνης. Ἐν μόνον σὰς δια-
 βεβαιώσωμεν, ὅτι τὸ παρὸν Δ. Σ.
 ἐπίαξε καὶ θὰ πράξῃ τὸ καθήκον
 του εἰς τὸ ἀκέραιον μέχρι τέλους,
 ἀδιαφόρως ἀν τοῦτο κινῇ τὸν φθό-
 νον ὡρισμένων, ἐλαχίστων ἐντυ-
 χῶς καὶ γνωστῶν, ἀποτυχμένων
 ἐν τῇ Διοικήσει τοῦ Συνεταιρι-
 σμοῦ, ἢ ἐκ λόγων ἄλλων συμφερόν-
 των, ἀντιστρατευομένων τὸν Συν-
 εταιρισμὸν μας, κινουμένων.

Κύριοι Συνεταίροι,

Εἶναι γνωστὴ ἡ κατάστασις
 τοῦ Συνεταιρισμοῦ, τὴν ὁποίαν
 παρελάβημεν. Ἀποθῆκα καὶ Πρα-
 τηρία κενὰ, ἑλλειμὸς ἐμπιστοσύνης
 τῶν Συνεταίρων πρὸς τὸν Συν-
 εταιρισμὸν, ἀθρόα αἰτήσεις δια-
 γραφῆς τῶν μελῶν του καὶ γενικὴ
 ἀπογοήτευσις, ὅσον ἀφορᾷ τὸ
 μέλλον τοῦ ὀργανισμοῦ μας αὐτοῦ.
 Τὸ ἀπελθὼν Δ. Σ. ἀνέκρινεν ὅτι
 συλλάβῃ τὸ πρόβλημα τοῦ Συν-
 εταιρισμοῦ, πανκλήθητον εἰσηγητῶν
 τὴν διάρκειαν του, τὴν ὁποίαν ὅμως
 οἱ εἰσηγηταὶ δὲν ἠσθάνοντο ἐαυ-
 τοὺς ἱκανοὺς νὰ ἐφαρμόσουν καὶ
 ἐκ τοῦ λόγου τούτου ἀπέσχον τῶν
 ἐκλογῶν.

Ἡμεῖς, παρὰ τ' ἀνωτέρω δυσμε-
 νῶς εἰς τὰς δυνατότητας τοῦ Συν-
 εταιρισμοῦ καὶ εἰς τὴν χρησιμομη-
 τὰ του, ἀνελάμβανον τὸ βαρὺ ἔργον
 τῆς ἐξυμνήσεως καὶ τῆς διατη-
 ρήσεως του.

Κατὰ τὸ βαρὺ μέχρι τοῦδε
 διάστημα τῆς θητείας μας ἀπε-
 δείχθημεν ὅτι τὸ πρόβλημα τοῦ Συν-
 εταιρισμοῦ δὲν ἦτο ἄλυτον.

Τὰ Πρατήρια ἐπλουτίσθησαν μὲ
 ὑφάσματα τῶν καλυτέρων ἐργο-
 στασιῶν, εἰς ποικίλῳ σχεδίων
 καὶ χρωμάτων καὶ εἰς τιμὰς ἀφι-
 σταμένους τῶν τῆς ἀγορᾶς. Ἐκ
 τῶν ἀγορασθέντων εἰδῶν ἐαρινῆς
 ἐποχῆς, τίποτε δὲν ἀπέμεινε ἀδιά-
 θετον καὶ ἐπὶ πλεόν διετέθησαν
 ἀρκετὰ ποσότητες ἐκ τῶν παλαι-
 ῶν ἀποθεμάτων.

Ἡ τάσις τῆς διαγραφῆς τῶν
 συνεταίρων ἀνεκότη ἀντιθέτως δὲ
 πλείστον ἀπέσπινον τὰς αἰτήσεις
 τῶν διαγραφῆς καὶ σημαντικὸς
 ἀριθμὸς νέων συνεταίρων ἐνεγρά-
 φη.

Ἡ ἀπολεσθεῖσα ἐμπιστοσύνη
 τῶν συνεταίρων πρὸς τὸν Συν-
 εταιρισμὸν σπαθερῶς ἐπανερχεταί
 καὶ ὁ δέικτης τῶν ἐργασιῶν τοῦ
 Συνεταιρισμοῦ διαρκῶς αὐξάνει.
 Μετὰ συναδελφικῶν χαρισισμῶν
 ΤΟ ΔΙΟΙΚ. ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Ἡμεῖς εἰμὲθα ὑπερήφανοι διὰ
 τὸ ἔργον μας τοῦτο, ὅπερ ἀναγνο-
 ρίζεται παρ' ὅλων, καὶ ὅσον, ἐ-
 κτὸς τῶν ἀνωτέρω ἐν συντομίᾳ
 ἐκτεθέντων, ἔθεσε, θέλωμεν νὰ
 πιστεύωμεν, καὶ τέκμα εἰς τὴν ἐπὶ
 ἔτη, ὡς ἀπεδείχθη, ἐνεργουμένην
 συστηματικὴν καταλήψεσιν τῶν
 συνεταίρων καὶ ἰδίᾳ τῶν ἐξ αὐτῶν
 πτωχότερων οἵτινες ἦσαν ὑποχρε-
 ωμένοι νὰ καταφεύγουν εἰς τὸν
 Συνεταιρισμὸν διὰ τὰς προμηθείας
 τῶν.

Ποιοὶ ἐφρόντισαν διὰ τὴν κα-
 τάρρευσιν καὶ τὴν διάρκειαν τοῦ
 Συνεταιρισμοῦ ε

Ο ΑΓΩΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΙΑΣΩΣΙΝ ΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ ΜΑΣ ΤΑΜΕΙΩΝ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ ΣΕΛ. 1

συγκυνηθούν ο 'Οργανισμός 'Ασφαλίσεως κατά της 'Ανεργίας και Στρατεύσεως, ως και τα ταμεία επικουρικής ασφαλίσεως μειουμένης ή καταργουμένης της εργοδοτικής εισφοράς εις την περίπτωση ταύτην.

3) Δημιουργία ενιαίου οργανισμού υγείας, υπαγομένου εις την άρμοδιότητα του 'Υπουργείου Κοινωνικής Προνοίας, εις τόν οποίον να συγχωνευθούν άπαντα τά λειτουργούντα ταμεία υγείας των εργαζομένων, ή άγροτική ασφάλις, τó Πατριωτικόν Ίδρυμα και τά φιλανθρωπικά Ίδρύματα.

4) Τής άνωτέρω ένοποιήσεως ή έπιτροπή, προτείνει, όπως εξαίρεθούν τά ταμεία Συντάξεως, Μετοχικόν και Προνοίας των δημοσίων υπαλλήλων, στραωτικών και πολιτικών και ώρισμένα συντηρούμενα έκ κοινωνικών πόρων, ως είναι τά ταμεία 'Υγειονομικών, Νομικών, Βουλευτών.

Τό ασφάλιστρον υπέρ του ενιαίου οργανισμού συντάξεων συμφώνως προς υποβληθείσαν αναλογιστικήν μελέτην της έπιτροπής καθορίζεται εις 13% επί των αποδοχών των εργαζομένων καταναεόμενων εις 6,25% εργοδοτικήν εισφοράν, 2,75% εισφοράν ήσφαλισμένου και 4% εισφοράν του Κράτους.

Διά τήν υγειονομικήν περίθαλψιν συνεστήθη έτέρα τριμελής έπιτροπή έκ Διευθυντών των 'Υπουργείων Προνοίας και 'Εργασίας και Γεν. Λογιστηρίου, ήτις δέν υπέβαλεν εισέτι τό πόρισμα της. Πάντως συζητείται όπως καθορισθ ή εισφορά εργοδότη και ήσφαλισμένου εις 6% έναντι 6,25% του σημερινού ύψους ασφαλίστρου του κλάδου υγείας του ΙΚΑ.

Σχετικώς προς τας συντάξεις, ή έπιτροπή προτείνει να χορηγήται πλήρης σύνταξις μετά την συμπλήρωσιν 35 ετών πραγματικής υπηρεσίας και την συμπλήρωσιν του 60ου έτους δια τας γυναίκας και του 65ου δια τούς άνδρας. Τό ύψος της συντάξεως καθορίζεται εις τό 80% των αποδοχών του εργαζομένου. Δικαίωμα συντάξεως αποκτάται μετά την συμπλήρωσιν 15 ετών πραγματικής υπηρεσίας δια τας γυναίκας και 20 δια τούς άνδρας.

Η συμμετοχή του κράτους κατά 4% κρίνεται ως έντελώς θεωρητική, κατά τό προηγούμενον άλλωστε τό νόμου 1846, περί Κοινωνικής ασφαλίσεως. 'Ως γνωστόν ο νόμος ούτος υποχρεώνει τό Κράτος να καταβάλει εισφοράν προς τό ΙΚΑ έναντι των εκατοντάδων εκατομμυρίων δραχμών του Ίδρυματος άς εδέσμευσεν τό 1940. Ούδέποτε όμως ενεγράφη εις τόν προϋπολογισμόν παρομοία εισφορά. Πέραν όμως τούτου τό κράτος ως ανταλλάγμα, συμφώνως προς πρότασιν της έπιτροπής, θά περιλάβη μεταξύ των εσόδων του τούς πόρους τούς ο ποίους σήμερα εισπράττουν τά διάφορα ταμεία.

Η ΑΝΤΙΔΡΑΣΙΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ Η ΑΠΟΜΑΚΡΥΝΣΙΣ ΤΟΥ ΚΙΝΔΥΝΟΥ

Η άνωτέρω έκθεσις της έπιτροπής περιελαβούσα εις έργα των ένδη φερόμενων άγωνών και υπαλλήλων, έπροκάλεσεν άληθινήν εξέγερσιν. Αί εργατο-κοινωνικά όργανα της άνακοινώσαντων των κατ'ελεγραφμάτων προς τήν Κυβέρνησιν, έτόνισαν ότι τά προτεινόμενα μέτρα κρίνονται ως άπαράδεκτα.

Οί ήσφαλισμένοι του ΙΚΑ κατά πρώτον λόγον άποκρούουν τά μέτρα ταύτα, διότι ή μείωσις των ασφαλίστρων, ή επέκτασις των υποχρεώσεων του άδυνατούτος να άσφαλίση τούς ίδίους Ίδρύματος και εις άλλους καθ' αυτό άσθενείς τομείς — ως ή ασφάλισιν των άγροτών καθ' όν τρόπον σκοπεύεται να γίνη αυτή — ο καθορισμός ως προϋποθέσεως συνταξιοδοτήσεως 20 έτών, πλήρους άπασχολήσεως δια τούς άνδρας και 15 δια τας γυναίκας, άνα

τρέπει τό καθεστώς συνταξιοδοτήσεως εις θάρος των εργατο-υπαλλήλων.

Ετι μεγαλύτεραν αντίδρασιν, ως ήτο φυσικόν, προέβαλλον οί ήσφαλισμένοι εις κλαδικά Ταμεία άτινα Ίδρυθέντα κατά-πιν άγώνων και μόχθων των εργαζομένων και συντηρούμενα υπό των ίδίων, κατορθώνουν να παρέχουν ανθρώπινα όρια συντάξεως και περιθάλψεως.

Ούτω τó 'Εκτελεστικόν Συμβούλιον της 'Ομοσπονδίας Τραπεζοϋπαλλήλικών 'Οργανώσεων 'Ελλάδος, εις έκτακτον συνεδρίασιν ήσυχολήθη με τήν δημιουργηθείσαν κατάστασιν και άπεφάσισεν όμοφώνως όπως έφ' όσον ή Κυβέρνησις δέν δηλώσει ρητώς, ότι δέν υιοθετεί τό πόρισμα της υποβληθείσης έκθέσεως και ότι θά σεβασθ ή την άυτοτέλειαν των ασφαλιστικών όργανισμών, άπαντες οί Τραπεζιτικοί υπάλληλοι κατέλθουν εις έντονον άπεργιακόν άγώνα.

Εις παρομοίαν άποφάσιν κατέληξαν και τά διοικητικά συμβούλια των εργαζομένων εις τούς όργανισμούς κοινής ώφελείας, ΟΤΕ, 'Ηλεκτρικούς Σιδηροδρόμους, 'Ασφαλιστικές 'Εταιρείας, ΗΕΑΠ, 'Ελλήν, 'Ηλεκτρ. 'Εταιρείαν, 'Εταιρείαν 'Υπεγγύων Προσόδων, 'Οργανισμόν Λιμένων Πειραιώς ως και τά συμβούλια των αντίστοιχων ταμείων υγείας.

Πρώτη έκδήλωσις του άγώνος έγένετο την Τετάρτην 5η Σ)βόλου δια 2ώρου στάσεως εργασίας εις άπαντας πόεις ως άνω κλάδους.

Η Κυβέρνησις καταθρουβήθησά προ της γενικής κατακραυγής και τας κινητοποιήσεις των εργαζομένων, ήθέλησε κατά τόν γνωστόν τρόπον να διαβάλη τόν άγώνα της άυτοστηρίξεως των δια δηλώσεων του ύπουργού 'Εργασίας και αὐτοῦ άκόμη του Πρωθυπουργού, ότι ή Κυβέρνησις σκοπεύει εις τήν εξυγίανσιν της Κοινωνικής ασφαλίσεως προς όφελος των εργαζομένων, έπομένως αὐ άπεργία στερούνται ήθικόν έρείσματός. Κατόπιν των ως άνω, αὐ συνεργάζομενα όργανάσεις προητομάθησαν δια τήν προκηρυχθείσαν 24ωρον άπεργίαν του Σαββάτου 8ης τρέχοντος.

Από των πρωϊνών ώρών της Παρασκευής 7ης τρέχοντος, οί 'Υπουργοί Συντισμού, 'Εργασίας και Βιομηχανίας άνέπτυξαν έξαιρετικήν δραστηριότητα προς τήν κατεύθυνσιν της διασπάσεως του άγώνος, ιδιαίτερας δέ έσπαρφισαν προς τήν 'Ενωσιν του Προσωπικού της 'Ηλεκτρικής 'Εταιρείας, ή άπεργία της οποίας έθεωρείτο ως κείριον πλήγμα κατά της Κυβερνήσεως. Τελικώς όμως αφοῦ άπέτυχον αὐ προσπάθειαι διασπάσεως του άγώνος, ο κ. Χέλμης έκάλεσεν τήν μεσημέριαν εις τό γραφείον του τούς έκπροσώπους των όργανώσεων δια να συζητηθ ή θέμα. 'Εκεί παρευρισκομένου και του κ. Μπουρνιά και κατόπιν διώρου δραματικής συζητήσεως, διετυπώθη ή δήλωσις ήν ώφειλεν να κάμη ή Κυβέρνησις.

Ακολουθώς ή 'Επιτροπή έγινε δεκτή από τόν κ. Καραμανλή, ο οποίος άναγνώσας τό κείμενον της δηλώσεως, τό άπεδέχθη.

Η υποχώρησις αυτή της Κυβερνήσεως έχαρακτηρίσθη από άπόσας τας όργανώσεις και συνδικαλιστικούς κύκλους ως μία από τις σημαντικότερες νίκας των εργατοϋπαλλήλων κατά τά τελευταία έτη.

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑΙ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΓΣΕΕ

Τά συνδικάτα της Η.Ε.Μ. δι' άνακοινώσεως των από 11)8)56 κατήγγειλον τήν Διοίκησιν της Γ.Σ.Ε.Ε. ως έπιδιώκουσαν τήν συγχώνευσιν του Ταμείου Συντάξεων των στο Ι.Κ.Α.

Επίσης ή 'Ενωσις 'Υπαλλήλων 'Εσιατορίων δι' άνακοινώσεως της έκφράζεται με άγανάκτισιν δια τήν έπαναφοράν της υποχρεωτικής εισφοράς υπέρ της Γ.Σ.Ε.Ε.

ΖΗΤΗΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΙΣΠΡΑΚΤΩΡΩΝ ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΤΩΝ

Πληροφορούμεθα ότι ο Σύλλογος των Εισπρακτόρων της Τραπεζής μας, υπέβαλεν ύπόμνημα προς τήν Διοίκησιν της Τραπεζής σχετικώς με τήν εξέλιξιν των Εισπρακτόρων και Τεχνιτών.

Ως μάς γνωρίζει ο έν λόγω Σύλλογος, δια του 'Οργανισμού 'Υπηρεσίας τόν οποίον επέβαλεν ο κ. 'Ηλιάσκος και δια της επακολουθησάσης έντάξεως, οί Εισπρακτόρες και Τεχνίται υπεβιβάσθησαν σχεδόν πάντες. (Π. χ. Εισπρακτόρες Α' με 300) ο υπεβιβάσθησαν εις Εισπρακτορας Α' χωρίς προσάψην. Οί με 450) ο, υπεβιβάσθησαν εις Εισπρακτορας Α' με 100) ο).

Διά να καλύψουν τόν μισθόν του 'Ιανουαρίου του 1953, θά χρειασθ ή κάθε Εισπρακτωρ ή Τεχνίτης 10 έτη κατά μέσον όρον.

Δηλαδή θά παρομεινούν μισθολογικώς στάσιμοι επί μίαν δεκαετία.

Η κατάστασις αυτή κρίνεται άδικος και τελείως άπαράδεκτος να συνεχισθ. Οί Εισπρακτορες και οί Τεχνίται ζητούν, μέσω του Συλλόγου των, όπως ή Διοίκησις της Τραπεζής και οί άρμόδιοι της Διευθύνσεως Διοικητικού, εξεύρουν τρόπον άρσεως της μισθολογικής των στασιμότητος.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΝΕΑ

— Κυκλοφορεί 'Εγκύκλιος Διοικήσεως δι' ής καλούνται οι συμμετοχόν εις τας προαγωγικάς εξέτασεις της 4) 11) 56 και οί προαχθέντες εις ύπολ. Β' με VALEUR 1)7)54.

— Η λήγουσα τήν 30)9)56 άναστολή κρατήσεων των προς τήν Τράπεζαν όφειλόν μας, παρατείνεται επί έν εσέτι τμήμον.

— Οί ατιούμενοι μείωσιν των προς τό Ταμείον Συντάξεων ηδημένων κρατήσεων λόγω άναγνώσεως της Επρακτικής των θηλείας ως χρόνου συνταξίμου, δέν όπως υποβάλλουν τας αίτήσεις των προς τό έν λόγω Ταμείον.

'Ελάτε σ' έπαφή με τούς συναδέλφους σας μέσω της 'Τραπεζιτικής'.

ΚΑΤΑΡΤΙΖΕΤΑΙ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ ΔΙ' ΟΥ ΑΙ ΕΥΘΥΝΑΙ ΔΙΑ ΤΑΣ ΤΡΑΠΕΖΙΚΑΣ ΧΟΡΗΓΗΣΕΙΣ ΜΕΤΑΒΙΒΑΖΟΝΤΑΙ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥΣ

Υπό του ύπουργείου Συντισμού καταρτίζεται Νομοσχέδιο περί έλέγχου πίστεως δια τού τοιού επιδίδωκεται ή έξασφάλισις της συμμορφώσεως των έμπορικων Τραπεζών προς τας άποφάσεις της Νομισματικής 'Επιτροπής.

Αί κυριώτερες διατάξεις του καταρτισθέντος Νομοσχεδίου έχουίν ως έξης :

1) Καθιερώνται πειθαρχική ευθύνη των τραπεζικών υπαλλήλων δια πάσαν παράθεσιν διατεταγμένων υποχρεώσεων επιβολλομένων ποινών δι' άλλης έπιστολής της έπιθεωρήσεως Τραπεζών. Τό μέτρον τούτο λαμβάνεται δια να άποφευχθ ή έπίπτωσις των ευθύων των προσωπικών επί της Διοικήσεως έκάστης Τραπεζής ως συνδεύειν κατά τό παρελθόν.

2) Παρολλήλως προς τήν πειθαρχικήν καθιερώνται και ποινική ευθύνη των υπαλλήλων διαπιστουμένη με σύνταμον διαδικασίαν.

ΑΙ ΠΡΟΑΓΩΓΑΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ Β' ΕΙΣ Α'

(ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ ΣΕΛ. 1

κανόνας, συμφώνως προς τούς οποίους υπολογίζονται αι VALEURS. Διότι οί έν λόγω κανόνες, προσπαθούσιν, κατά τρόπον συντηρητικόν, να συμπεβάσουν το άπόλυτον Δίκαιον προς τό δημιουργηθέν άδικον καθεστώς, μολοντί ελαττώνουν έν τινι μέτρω τας ύφισταμένας άδικίας και άνίστους μεταχειρίσεις, έν τούτοις δέν έξαλείφουν ταύτας όλοσχερώς. Η άπίστις του Συλλόγου περί έδικαίας έντάξεως, δέν έγένετο άκόμη δεκτή. Ο Σύλλογος δέν θά έγκαταλείψη τό περί δικαίας έντάξεως αίτημά του. Αποδέχεται τας προαγωγάς ως προσωρινόν μέτρον βελτιώσεως της καταστάσεως, άλλ' έπιμένει εις τήν άποψίν του ότι μόνον δια δικαίας έντάξεως, άντικειμενικώς ένεργουμένης επί τη βάση καλώς μελετημένων κανόνων, θά άποδοθ ή πλήρης δικαιοσύνη δι' όλους.

ΤΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΜΑΣ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ ΘΕΜΑ ΤΗΣ ΟΤΕ

Η ΟΤΕ ΠΡΩΤΟΠΟΡΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΜΑΧΗΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΑΝ ΤΩΝ ΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

Η συνεδρίασις της 28 Αυγούστου του 'Εκτελεστικού Συμβουλίου της Ο.Τ.Ο.Ε. έχαρακτηρίσθη ως λίαν δημιουργική και διατεμένη υπό πνεύματος συμπνοίας, κατανοήσεως και άλλληλεγγύης.

Με πρότασιν του έκπροσώπου του Συλλόγου μας κατά τήν προηγούμενην συνεδρίασιν ενεγράφη ως θέμα της ήμερησίας διατάξεως τό ασφαλίστικόν πρόβλημα της Ε.Τ.Ε. Με πρότασιν πάλιν του έκπροσώπου μας προηγήθη, έπειδή έθεωρήθη γενικώτερον τό δεύτερον θέμα της ήμερησίας διατάξεως, τό οποίον άφείρα τήν έννημέρσιν του Συμβουλίου επί των Κυβερνητικών σχεδίων και μελετών δια τας ασφαλιστικά ταμεία έν γένει.

Αφού τό Συμβούλιον ήκουσεν τόν Πρόεδρον της 'Ομοσπονδίας άπεφάσισεν όμόφωνα, με μόνην έπιφύλαξιν, λόγω άναρμοδιότητος, του παρισταμένου έκπροσώπου τήν 'Αγροτικής Τραπεζής, τόν προγραμματισμόν του άπεργιακού άγώνος ο οποίος ήδη έπραγματοποιήθη.

Εισηγούμενος τό θέμα του Ταμείου Συντάξεων ο έκπρόσωπος του Συλλόγου μας ειπεν :

«Τά παρὰ του κ. Προέδρου της 'Ομοσπονδίας έκτεθέντα κυβερνη

«Ελλειμμα χρήσεως από 1-10-53 σμού των Ταμείων) μέχρι 31-12-54 δροχ. 39.760.687.80
«Ελλειμμα χρήσεως 1955 δροχ. 39.643.914.—
Προϋπολογισθέν έλλειμμα δια τό 1956 δροχ. 42.836.000.—

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

α) Προς τήν Ε.Τ.Ε.Α. Δροχ. 62.773.028.20
Προς τήν Τράπεζαν 'Ελλάδος » 8.809.261.80

Σύνολον ύποχρεώσεων » 71.582.261.—

«Ελλειμμα χρήσεως από 1-10-53 σμού των Ταμείων) μέχρι 31-12-54 δροχ. 39.760.687.80
«Ελλειμμα χρήσεως 1955 δροχ. 39.643.914.—
Προϋπολογισθέν έλλειμμα δια τό 1956 δροχ. 42.836.000.—

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.

«Εκτός όμως της ως άνω έκ δροχ. 102.116.000 υποχρεώσεως του Ταμείου προς τήν Τράπεζαν ύπάρχουν και έτεροι άτοκοι ύποχρεώσεις και ύποχρεώσις προς τό Ταμείον Συντάξεων Τραπεζής 'Ελλάδος και Κτηματικής συμποσούμεναι εις δροχ. 8.118.040.